



ÓBUDA

XIII. ÉVFOLYAM 19. SZÁM

2007. OKTÓBER 1.

Kedvezményes burgonyavásár

8

Az önkormányzat a hagyományos kedvezményes burgonyavásárlási akciót október 11-én és 12-én rendezi.

Begyűjtik az elektronikai hulladékokat

13

A veszélyes hulladéknak minősülő elektromos és elektronikai hulladékokat ingyenesen adhatják le a lakosok október 6-án.

Új irodalmi antológia

21

„Negyed század” címmel többszáz oldalas, fényképekkel gazdagon illusztrált antológiát jelentet meg októberben a Krúdy Kör.

„Vissza kell szerezni a Szent Margit Kórházat!”

Meg kell menteni a Szent Margit Kórházat, mert a lakosság ellátásához több kórházi ágyra és szilárd egészség-

ügyi intézményrendszerre van szükség - jelentette ki *Bús Balázs*, Óbuda-Békásmegyer polgármestere szeptember 13-án, a

kórház előtt tartott sajtótájékoztatóján.

ÖNKORMÁNYZATI KÖZLEMÉNY A 2., FÓKUSZBAN A KÓRHÁZÖSSZEVONÁS A 7. OLDALON.

Képviselő-testületi ülés

Az őszi időszak második rendes ülését szeptember 26-án tartotta a

képviselő-testület a Városháza tanácskozótermében.

FOLYTATÁS A 2. OLDALON

Október 3-án zárva az okmányiroda

Az okmányiroda vezetése tájékoztatja a tisztelt ügyfeleket, hogy **október 3-án** (szerdán) technikai okok miatt zárva tart az okmányiroda.

20 ÉV BÉKÁSMEGYER KULTÚRÁJÁÉRT. Változatos jubileumi eseménysorozatot rendezett a Békásmegyeri Közösségi Ház szeptember 26-tól 30-ig. Részletek a 3. OLDALON

Bús Balázs: „Kezdek el az aquincumi híd építését!”

Erre szólította fel *Bús Balázs*, Óbuda-Békásmegyer polgármestere

a főpolgármestert a szeptember 12-ei sajtótájékoztatón. BŐVEBBEN A 3. OLDALON

Világ bajnok junior vízilabdázók a polgármesternél



Fotó: ANTAL ISTVÁN

Bús Balázs, Óbuda-Békásmegyer polgármestere a világbajnok junior vízilabda válogatott csapat óbudai

tagjait fogadta dolgozószobájában szeptember 20-án. *Orosz Balázs*, az önkormányzat újonnan alapított Óbudai Sport

és Szabadidő Nonprofit Kft. ügyvezető-igazgatója vezetésével a III. kerületben élő sportolók, *Salamon Ferenc*,

Szabó Botond, *Bisztritsányi Dávid*, *Sziklai Tamás* és *Pecz Gábor* találkozott a polgármesterrel.

Megújuló honlap

Korszerűsítik Óbuda-Békásmegyer Önkormányzatának honlapját. Több és jobban áttekinthető információ várja majd az olvasókat. A www.obuda.hu oldalra kattintók az új honlap tesztelése idején kiválaszthatják, a régi vagy az új weboldalon kívánnak tájékozódni az őket érdeklő hírekről, eseményekről.

Lobogózzák fel a házakat!

Óbuda-Békásmegyer Önkormányzatának Képviselő-testülete határozatában felkéri a lakosságot, hogy nemzeti ünnepeink méltó megünneplése érdekében, minden naptári év március 15-én, augusztus 20-án és **október 23-án** jól láthatóan tűzzék ki a magyar nemzeti lobogót az épületekre.

A gyógyító bor

Az óbudai San Marco Szabadegyetem első előadásán, a bor kultúrájáról és a gyógyításban betöltött szerepéről hallhatunk előadást **október 8-án**, az ÖMK nagytermében.

ÖSSZEÁLLÍTÁS A 10. OLDALON

Lapunk következő száma **október 15-én**, hétfőn jelenik meg!

Polgármesteri fogadóóra

Bús Balázs polgármester hétfőnként 16-tól 18 óráig tartja fogadóóráit a polgármesteri hivatal I. emeletén, a 23-as szobában. (Bejelentkezés telefonon Stollmayerné Fazekas Erikánál a 437-8696-os számon.)

Alpolgármesteri fogadóórák

• **Szepessy Tamás** polgármester-helyettes fogadóórája: minden hónap első hétfőjén 14-től 18 óráig előzetes bejelentkezés alapján (tel.: 437-8693) a polgármesteri hivatalban (Fő tér 3. I/23.).

• **Puskás Péter** alpolgármester előzetes bejelentkezés alapján tartja fogadóóráját (tel.: 437-8688) a polgármesteri hivatalban (Fő tér 3. I/34.).

• **Szabó Magdolna** (MSZP) alpolgármester minden hónap első hétfőjén (október 1-jén) 15-től 18 óráig tartja fogadóóráját a polgármesteri hivatal II. emeletén, a 37-es szobában. (Előzetes bejelentkezés a 437-8583-as telefonszámon.)

• **Szabó Magdolna** (MSZP) képviselői fogadóóráját minden hónap utolsó csütörtökén (október 25-én) 17-től 18 óráig tartja a Medgyessy Ferenc utcai Általános Iskolában (1039 Budapest, Medgyessy Ferenc utca 2-4.)

• **Szegner László** (MDF) alpolgármester minden hétfőn 16-tól 17.30 óráig a polgármesteri hivatalban fogadja a polgárokat. (Cím: Fő tér 3. II/46. Tel.: 437-8509.)

Fővárosi képviselő fogadóórája

Szikora Linda, az óbuda-i Fidesz fővárosi képviselője minden hónap első hétfőjén 18-tól 19 óráig fogadóórárt tart a Szentendrei út 85. szám alatti Fidesz irodában. Észrevételével e-mail-en is megkeresheti a képviselőt: lindasz@obuda.hu

Képviselő-testületi ülés

FOLYTATÁS AZ 1. OLDALRÓL

Óbuda-Békásmegyer Önkormányzatának Képviselő-testülete szeptember 26-án tartotta soron következő ülését a Városháza tanácskozótermében. A tanácskozás napjára esett, ezért alábbiakban csak a meghívóban szereplő napirendi pontokat áll módunkban közreadni.

A 2007. évi költségvetésről szóló rendelet módosítása: az Óbudai Sport és Szabadidő Nonprofit Kft. üzleti terve; Óbuda-Békásmegyer szociálpolitikai koncepciója-

nak felülvizsgálatára és a 2007. évi karácsonyi támogatásokra költségvetési összeg elkülönítése, valamint a karácsonyi támogatások pályázati kiírása; a városrész útjainak felülvizsgálata, a pályaszerkezetek minősítése, az útnyílvántartásba való átvezetése; az önkormányzati intézmények akadálymentesítésére vonatkozó uniós pályázaton való részvétel; az egészségügyi bizottság célalap-összegének megemlése.

A polgármesteri hivatalban lévő vezetői szintek meghatározásáról szóló

rendelet módosítása. * Rendelet-tervezet az önkormányzat ügyköréhez tartozó adókhöz és illetékekhez kapcsolódó adójuttalék rendszeréről (II. forduló). * Az önkormányzat vagyonáról, a vagyontárgyak feletti tulajdonosi jogok gyakorlásáról szóló rendelet módosítása. * Óbuda-Békásmegyer Önkormányzatának városrendezési és építési szabályzatáról szóló rendelet módosítása. * A Vörösvári út - Hunor utca - Körte utca által határolt terület kerületi szabályozási tervének módosítása. * Az önkormányzati lakások lakbérének megállapításáról szóló rendelet módosítása. * Pályázati eljárás lefolytatása nélküli munkakörök meghatározásáról szóló rendelet-tervezet (II. forduló). * A háziorvosi, fogorvosi és védőnői körzetekről szóló rendelet módosítása. * A kerület napjának megünnepléséről szóló rendelet-tervezet (II. forduló). * Az Óbudai Sport és Szabadidő Nonprofit Kft. és az önkormányzat közötti közszolgáltatási szerződés, alapító okirat módosítása és vagyonkezelői szerződés kötése. * A Szent Margit Kórház átvétele a Fővá-

rosi Önkormányzattól. * Tájékoztató az Állami Számvevőszék 2007. március 5. és április 26. között folytatott célvizsgálatáról. * Közzétartási megállapodás kötése a Megérted Alapítvánnyal, valamint az Alternatív Fejlesztő Általános Iskola fenntartójával. * Az Óbudai Szociális Foglalkoztató Központ szakmai programjának módosítása. * Kerékpárút fejlesztésére vonatkozó uniós pályázaton való részvétel. * A 2007/2008-as nevelési tanévben iskolák, óvodák osztályainak, csoportjainak maximális létszámtúllépéshez fenntartói engedély és hozzájárulás az oktatási hivatalhoz benyújtandó engedélykérelemhez. * Tájékoztató a 2007/2008. tanévi tantárgyfelosztásokról. * Tájékoztató a Budapest Főváros I-II. és III. kerületi Szabálysértési Hatósági Társulás működésével kapcsolatos vizsgálatról. * Kedvezményes „hevederzár”- program. * Az Óbuda-Békásmegyer Egészségügyi Szolgáltató Kht. térítési díj szabályzatának módosítása. * A III. kerületi Cigány Kisebbségi Önkormányzat számára korábban elkülönített, azonban felhasználási feltételhez kötött pénzügyi előirányzat felszabadítása. (Tudósítás következő számunkban.)



100 ÉVE SZÜLETETT TECHNIKATÖRTÉNÉSZ. Dr. Horváth Árpád (1907-1990) technikatörténész, író, tanár 100 évvel ezelőtt született. A kerek évforduló alkalmából egykori lakóháza, a Pacsirtamező utca 61. számú épület falán emléktáblát állíttatott az MTA Tudományos és Technikatörténeti Komplex Bizottsága

Önkormányzati közlemény

Kezdeményezték a Margit kórház fenntartói jogának átvételét

Lapzárta érkezett: Óbuda-Békásmegyer Önkormányzatának Képviselő-testülete szeptember 26-ai ülésén az összes (36) jelenlévő képviselő igen szavazatával, egyhangúan támogatva az alábbi határozati javaslat elfogadását.

Óbuda-Békásmegyer Önkormányzatának Képviselő-testülete

1. felkéri a polgármestert, hogy az előterjesztésben szereplő szempontok figyelembe vételével kezdjen tárgyalást a Fővárosi Önkormányzat vezetésével a III. kerületi fek-

vőbeteg szakellátás biztosításáról.

A tárgyalások során meg kell vizsgálni a Szent Margit Kórház fenntartói joga átvételének lehetőségét, illetve az észak-budai integráció megvalósítása során a kerületi ellátás biztonságának megőrzését.

2. a polgármester vezetésével munkacsoportot alakít a kerület szerepvállalásának meghatározására és előkészítésére.

A határozati javaslat elfogadása a következő szempontok figyelembe vételével történt. A Fővárosi Önkormányzattal folytatandó tár-

gyalások eredményessége érdekében a határozati javaslatban szereplő szakemberek feladata a Szent Margit Kórház optimális szerkezetének és nagyságának, valamint a hozzá szükséges OEP-finanszírozás mértékének mielőbbi meghatározása. Ennek során az érintett lakosság egészségügyi szükségleteit, elvárásait és a fenntarthatóan biztosítható működési feltételeket együttesen kell figyelembe venni.

A tárgyalások eredményeképpen arra kell törekedni, hogy a Szent Margit Kórház OEP által finanszírozott sebészeti és szülészeti ágyak-

kal is rendelkezzen az átvétel követően, illetve a kórház részesedése a fővárosi intézmények összes OEP-bevételéből feleljen meg annak az aránynak, amekkora a III. kerületi lakosság létszámáránya Budapest lakosságán belül.

A fenntartás és működtetés gazdasági feltételeinek teljes körű biztosítása érdekében megfelelő időben tárgyalásokat kell kezdeményezni a fővárosi agglomeráció azon településeinek vezetőivel, amelyeknek lakossága a Szent Margit Kórház szolgáltatásait rendszeresen igénybe veszi.

Katasztrofális Budapest közlekedése

„Kezdjék el az aquincumi híd építését!”

A főváros közlekedése ár-
víz és útfelújítások nélkül
is katasztrofális, a 4-es
metró pedig semmit nem
javít majd a főváros északi
részének közlekedésén -
jelentette ki közös sajtó-
nyilatkozatában Bús Balázs,
Óbuda-Békásmegyer és
Derce Tamás Újpest
polgármestere szeptem-
ber 12-én, az újpesti Váro-
skapu P+R parkolójában
tartott sajtótájékoztatóju-
kon. Egyúttal arra szólít-
ották fel a főpolgármes-
tert: kezdjenek hozzá az
aquincumi híd építéséhez.



D emszky Gábor viz-
gáltassa felül a fő-
város fejlesztési tervét,
és ne 2013 után, hanem
már az idén kezdjék
meg az aquincumi híd
építését - szólította fel a
főpolgármestert *Bús Ba-
lázs*, emlékeztetve: a ko-
rábban 60 milliárd for-
intos költségűre becsült
beruházás indítására a

meglévő utakra. A kerü-
letek képviselő-testületei
többször is egyhangú
határozatokat hoztak az
aquincumi átkelő mel-
előbbi megépítésének
szükségességéről.

Bús Balázs a fórumon
bemutatott egy új tervet,
amely szerint a MÁV-
val együttműködve a fő-
város az északi összekö-

hozzákezdene az új
átkelő létesítéséhez. Ez-
zel szemben az MSZP és
az SZDSZ fővárosi koa-
líción szerződésében az
áll, hogy a kormány és
az unió támogatásával
2010-ig megkezdik az
aquincumi híd megépí-
tését.

D emszky Gábor egy
évvél ezelőtt kijelentet-

te: - A Megyeri híd
2008-ban elkészül, ösz-
szébb zárul az M0-ás
gyűrű, így nekikezde-
tünk az aquincumi átke-
lő előkészítésének is.

A Podmaniczky-terv-
ben, de a főpolgármester
már a 2002-es választási
programjában is célul
tűzte ki az összekötő
megvalósítását.

Bokrétaavató

A Szentendrei út és a
Csetz János köz találko-
zásánál, az egykori ipari
területen hónapok óta
építkeznek. Új irodaház
készül, melynek bokré-
taavató ünnepségét
szeptember 20-án tartot-
ták *Bús Balázs* polgár-
mester és *Szepessy Tá-
más* polgármester-he-
lyettes részvételével.

Ügyfélfogadás a hivatalban

A polgármesteri hivatal
ügyfélfogadási rendje:
hétfőn 14-től 18, szer-
dán 8-tól 16.30, csütör-
tökön 8-tól 12 óráig.
**Kedden és pénteken
nincs félfogadás.**

Ha nem kapja a lapot!

Kérjük, hogy az Óbuda
Újság terjesztésével kap-
csolatos gondjaikkal hív-
ják az Impress Lapkiadót
a 267-0525-ös, a 267-
0524-es vagy a 411-
0266-os telefonszámon.
E-mail címünk:
obudaujsag@ecom.hu
és **obudaujsag@freemail.hu**



Derce Tamás Újpest és Bús Balázs, Óbuda-Békásmegyer polgármestere az újpesti Városcapu P+R parkolójában tájékoztatták a sajtó munkatársait

Közép-magyarországi
Regionális Fejlesztési
Tanács által kiírt pályá-
zat napokon belül lejár.
Derce Tamás arra hívta
fel a figyelmet, hogy az
M0-ás híd, a budai 10-es
és a 11-es út összeköte-
se, valamint az úgyne-
vezett Körvasút sori
körtű kiépítése nélkül
semmit nem ér, a teher-
forgalom rázúdul a

tő vasúti híd felújításá-
val együtt olcsóbban ki-
alakíthatná az aquincu-
mi hidat.

* * *

A Főpolgármesteri Hi-
vatal közlése szerint a
hídépítés állami feladat,
a főpolgármester soha
nem ígérte, hogy a 4-es
metró megépítése, a
Szabadság illetve a Mar-
gít híd felújítása előtt

20 év Békásmegyer kultúrájáért

Jubileumi rendezvény koncerttel, előadásokkal

**A Békásmegyeri Közösségi
Ház működésének 20. év-
fordulóját ünnepelték az
intézmény munkatársai a
kerületrészlakóival szeptem-
ber 26-tól 30-ig.**

A jubileumi hét ün-
nepélyes megnyi-
tóján, szeptember 26-án
Bús Balázs polgár-
mester mondott köszöntőt,
felhívva a figyelmet a
közösségi ház feladatá-
nak fontosságára. Ezt
követően az intézmény-
ben dolgozó képzőmű-
vész kör tagjainak mun-
káiból nyílt kiállítás.

Az ünnepi héten fellép-
ett többek közt az Old
Boys együttes, *Leblanc
Győző* és *Tóth Éva*
operetténekes, *Szandi*, a
Kolompos Együttes és a
Hot Jazz Band.

Az eseménysorozat-
on, szeptember 29-én



Fotók: ANTAL ISTVÁN

tartották a kerületi köz-
biztonsági napot is.

Filmvetítésekkel, Bé-
kásmegyer múltját idéző
vetélkedőkkel, kisebb-
ségi csoportok előadása-
ival, bábszínházzal, csa-

ládi programokkal, kéz-
műves- és kirakodóvá-
sárral, sörstrákkal vár-
ták még az érdeklődő-
ket. A rendezvény tűzi-
játékkal zárult szeptem-
ber 30-án.

Flórián Udvar

240 férőhelyes parkolóház épül



Befejezéséhez közelednek a Flórián tér arculatát meghatározó épületegyüttes kialakításának munkálatai, melyek alapvetően meghatározzák majd a környék új „hangulatát”.

A Polgár utca-Körház utca sarkán

áltt egykori dohánygyárat a mai kor igényeinek megfelelően, magas műszaki színvonalon, ugyanakkor az épület külső és belső jellegét megőrző módon újítja fel a Budapesti Ingatlan Hasznosítási és Fejlesztési Nyrt.

Több mint 10 ezer négyzetméter irodaterületet alakítanak ki 2008 áprilisáig. Elkészül a 240 férőhelyes parkolóház, mely nem csak az itt dolgozók, hanem a környéken lakók kényelmét szolgálja, megoldja a parkolási gondok egy részét Belső-Óbudán. A beruházó közel 2200 négyzetméteres zöldterületet alakít ki szökőkutakkal, sétányokkal, padokkal. A parkból - mely nyitva áll a nagyközönség előtt - étterembe és kávézóba léphetnek be.

Hét végén Combinok is járhatnak az 1-es vonalán

Pontos ideje még nincs meghatározva, de a szakemberek tervezik, hogy hét végén az 1-es vonalán is járjanak Combino típusú villamosok.

Június végén a Fővárosi Közgyűlés Városüzemeltetési és Környezetgazdálkodási Bizottsága asztalára került előterjesztés már augusztus 4-én bevezethetőnek tartotta az 1-es villamos vonalán a hét végi típuscserét. A bizottság azonban úgy döntött, ha a feltételek adottak, akkor lehet csak megvalósítani a javaslatot. A dokumentumban leírtak szerint és más szakembereknek is az az egybehangzó véleménye, luxus, hogy a 40 Combinoból hét végén majdnem 20 a kocsiszínbén pihenjen. Ilyen nagy költséggel beszerzett járműállományt érdemesebb inkább futtatni, igaz ebben az esetben módosítani kell a SIEMENS-sel kötött szerződést.

Mivel a Combinók hosszabbak, mint a három Tátra-kocsiból álló

szerelvények, ezért a megállóban egy darabon meg kell rövidíteni a védőkorlátokat, de más átalakításokra is szükség van a vegyes üzemmódhoz. Mindezekelőtt a lapunkban már megírt igen rossz minőségű pályaszakaszok kijavítására. Mivel az új alacsonypadlós kocsikban többen férnek el, ezért a hétvégén a nappali órákban a 8-9 perces menetsűrűséget 10 percesre változtatnák, de ekkor mód nyílhatna a szentendrei adottságok, akkor lehet csak megvalósítani a javaslatot. A dokumentumban leírtak szerint és más szakembereknek is az az egybehangzó véleménye, luxus, hogy a 40 Combinoból hét végén majdnem 20 a kocsiszínbén pihenjen. Ilyen nagy költséggel beszerzett járműállományt érdemesebb inkább futtatni, igaz ebben az esetben módosítani kell a SIEMENS-sel kötött szerződést.

Jelenleg azonban a BKV Zrt.-nél ennél több konkrétumot nem tudtak mondani.

Kertész István

Készülő szabályozási terv

Óbuda-Békásmegyier Önkormányzatának polgármestere felhívással fordul a kerületi társadalmi és érdekképviseleti szervekhez, valamint a lakossághoz. A többször módosított 1997. évi LXXVIII., az épített környezet alakításáról és védelméről szóló törvény 9. § (2) bekezdése alapján ezúton értesíti az érintetteket arról, hogy az önkormányzat az alábbi területre szabályozási tervet készített.

Bp., III. kerület Bécsi út- Tímár utca - San Marco utca - Szomolnok utca által határolt terület Kerületi Szabályozási Terve.

A terv határa: Bp., III. Bécsi út- Tímár utca - San Marco utca - Szomolnok utca.

A tömb Óbuda-Békásmegyier Városrendezési és Építési Keretszabályzata szerint L2-III-K/1 jelű, „zártosú, keretes beépítésű, városias lakóterület” építési övezetbe tartozik.

A szabályozási terv elsődleges célja: a Tímár utca menti, 17522 hrsz.-ú saroktelek beépítési feltételeinek meghatározása városképi szempontok és a határos beépítési intenzitás figyelembevételével.

Felkérem az érintetteket, amennyiben a fenti szabályozási tervvel kapcsolatban javaslatuk, véleményük van, úgy azt írásban **2007. október 17-ig** Óbuda-Békásmegyier Önkormányzata Polgármesteri Hivatal Főépítési Irodájához (Bp., III. Fő tér 3.) juttassák el. A terv megtekinthetőségéről folyamatosan tájékoztatjuk a lakosságot az újságban megjelenő felhívással.

A 2007. augusztus 2-ai számban az észrevételek benyújtására megszabott időtartam hibásan jelent meg, melyért szíves elnézésüket kérjük. A már korábban beérkezett észrevételeket természetesen figyelembe vesszük.

Bús Balázs
polgármester



Villamospálya felújítás miatt vágányzár volt a 17-es vonalán szeptember 15-én és 16-án. Az utasokat pótlóbuszok szállították. Felvételünk a Bécsi úton, a Nagyszombat utcánál készült

Fotók: ANTAL ISTVÁN

Lift épül a Szentendrei úti háziiorvosi rendelőben

Tilos albérletbe adni önkormányzati bérlakást

Az egészségügyi létesítményekben végzett felújításokról és a szociális bérlakások pályáztatásának tapasztalatairól nyilatkozott lapunknak Puskás Péter alpolgármester.

Mint megtudtuk, az önkormányzat fontosnak tartja, hogy a háziiorvosi rendelőket felkereső kerületi polgárok minél rendezettebb körülmények között juthassanak az őket megillető egészségügyi ellátáshoz. Október végére



egy régi ígéretnek tesznek eleget, amikor a Szentendrei úti háziiorvosi rendelő épületében liftet szerelnek be. A nehezen járó, idős emberektől sok panasz érkezett, hogy nem, vagy csak nehezen tudnak felmenni az első emeleten lévő rendelőbe. Annak idején kialakították ugyan a liftaknát, azonban a berendezés telepítése valahogy mindig kimaradt a beruházások

sorából. A korszerűsítés azért is örvendetes - mutatott rá az alpolgármester, mert ha egy idős, nehezen mozgó beteg ember, aki nem tud felmenni az emeletre, kihívja otthonába az orvost, dupla vizitdíjat fizet. A lift elkészültével sokak ilyen gondja is megoldódik. Ezzel párhuzamosan több háziiorvosi rendelőben elvégzik a legszükségesebb felújításokat, nyílászárók szigetelését javítják, korszerűsítik a fűtésrendszert. Puskás

Péter az egészségügyet érintő témához hozzátette: igen jó a visszhangja a Vörösvári úti járóbeteg-szakrendelőben augusztusban indított egy napos sebészeti beavatkozásoknak, melyet az Óbuda-Békásmegyer Egészségügyi Kht. új szolgáltatásként biztosít a kerületi lakosoknak. Ezzel próbálja az önkormányzat valamelyest ellensúlyozni azt a III. kerületet ért veszteséget,



melyet a Szent Margit Kórház sebészeti osztályának bezárásával szenvedtek el a polgárok.

Egyre nagyobb az igény a szociális lakásokra, ezt mi sem bizonyítja jobban, mint az, hogy a legutóbb az Óbuda Ujságban megpályáztatott 8 szociális lakásra közel 600 igény érkezett - hangsúlyozta az alpolgármester. A jövőben kiemelt figyelmet fordítanak arra, hogy növeljék a szociális lakások számát. A közel 3500 ön-

kormányzati tulajdonú otthon közül csupán 350-ben élnek olyan családok, akiknél az önkormányzat tudja vizsgálni a szociális rászorultság mértékét. Ezeket határozott időtartamra kapták bérbe, ha letelik az 5-10 év, felülvizsgálják az itt élők aktuális helyzetét, és döntenek, megilleti-e őket ez a fajta segítség. Évente 30-40 lakás üresedik meg, ezeket pályázat útján adják bérbe a szociálisan rászorultaknak.

Puskás Péter nyilatkozata végén határozottan felhívta a lakosság figyelmét arra, hogy az önkormányzatnak tudomása van arról, hogy sok önkormányzati bérlakást albérletbe adnak használni, mely szabálytalan. Ha jelzés érkezik a hatóságához ilyen esetről, felmondják a szerződést, mert az önkormányzat arra törekszik, hogy olyan családokkal létesítsen bérleti jogviszonyt, akik rászorulók.

Klug M.



FELÚJÍTOTTÁK A BÉCSI UTAT. A júliusi közműcserét követően szeptemberben a Nagyszombat utca és a Vörösvári út között 1911 méter hosszan, 26 ezer 754 négyzetméteren terítették új aszfaltot az úttestre a Swietelsky Kft. szakemberei. A rekonstrukciót a főváros megbízásából végezték több mint 226 millió forintos költséggel



Fotók: ANTAL ISTVÁN

ÚJ SZOLGÁLTATÓHÁZ NYÍLT A RÓMAI TÉREN. A környéken élők nagy öröme, a napokban kaput nyitott az új szolgáltatóház a Római tér 3. szám alatt. Az üzletek nem egy időben, hanem fokozatosan állnak a közszolgálatába. Az épületben helyet kapott egy patika, fogorvosi rendelő és fitness szalon is, Curves néven. A lakosok azonban leginkább a régóta ígért postahivatal megnyitását várják. A postát egy-két hónapon belül átadják a kerületrészt vadonatúj szolgáltatóházában

Az egészségügyi tárca kitart álláspontja mellett

Ombudsmani bírálata a Budai Gyermekkorház összevonásáért

Hírösszefoglaló: a Budai Gyermekkorház helyzetéből kiindulva rendkívül éles hangon bírálta a kórházak reformját Péterfalvi Attila adatvédelmi ombudsman. A szakárca az alkotmányossági aggályokra válaszul leszögezte: továbbra is támogatja az integrációs terveket.

A Budai Gyermekkorház bezárását bíráló Péterfalvi Attila állásfoglalásában részletesen elemzi a szerinte átgondolatlan kapacitás-elosztások okozta helyzetet. Hangsúlyozza: az új beutalási rend szerint az eddig egy helyen elérhető, különösen magas színvonalú, illetve speciális ellátások szétszóródtak, csak a város különböző pontjain érhetőek el. A ki-



Összefogtak a Budai Gyermekkorházért: több százan gyűltek össze február 17-én az intézmény előtt, így tiltakoztak a gyermekkorház bezárása ellen

alakult helyzet vizsgálatát elsősorban a kormányzati intézkedések módja és várható következményei miatt ítélte szükségesnek.

Az ombudsman a betegek és az egészségügyi dolgozók szempontjából is aggályosnak ítéli a helyzetet. Szerinte alkotmányo-

san semmilyen távon nem indokolható, hogy a struktúraváltás a minőség rovására menjen és szakmailag vállalhatatlan ellátási kö-

rülményeket hozzon létre. Érthetetlennek tartja, miért kellett a teljes budai régió, valamint a vonzáskörzetébe tartozó gyermekgyógyászati egy felkészületlen, zsúfolt helyre koncentrálni.

A szakminisztérium az ágyszám-kihasználtság csökkenésével és bizonyos szakági-ellátások hiányával indokolta a gyermekkorház bezárását. Ezzel szemben a kórház igazgatója azzal érvelt, hogy az intézmény a gyermekkori betegségek széles spektrumát képes ellátni. Az egészségügyi tárca leszögezte: nem értenek egyet az ombudsman állásfoglalásával és továbbra is támogatja a Fővárosi Önkormányzat kórház-integrációs terveit.

Megalakult az Óbudai Sport és Szabadidő Nonprofit Kft.

Egy kézben a sportlétesítmények

Óbuda-Békásmegyer Önkormányzata szeptember 1-jével Óbudai Sport és Szabadidő Nonprofit Korlátolt Felelősségű Társaságot alapított. (A témáról bővebben lapunk augusztus 2-ai számában, „A jövőben is a gyerekeké a sóstói tábor” című cikkben, a 2. oldalon olvashattak - a szerk.)

A következő sport és szabadidős létesítmények kezelése került a kft.-hez: tatai turistaház; Balatonszabadi-sóstói

Gyermektábor; Barátság Szabadidő Park; Rozgonyi Piroska utcai vendégház; Tanuló utcai sporttelep és a TUE pálya.

Szolgáltató önkormányzat

A létesítményekben a kerületi lakosoknak és a kerületi intézmények dolgozóinak kedvezményes áron szállást és sportpályák használati lehetőséget biztosítanak. A kft. feladata a fenti létesítmé-

nyek fenntartása mellett, a testnevelés, a diáksport, a szabadidősport és versenysport feltételeinek megteremtése, valamint a lakosság szabadidős sportjának széleskörű kiszolgálása, turisztikai programok szervezése.

A kft. ügyvezető-igazgatója: **Orosz Balázs**. A kft. címe: *1037 Budapest, Rádl Árok utca 1.* Telefonszám: *388-9770.* Fax: *250-1346.* Email: *sport@KSZKI.hu*



FOTÓK: ANTAL ISTVÁN

Pályázatfigyelés - Ingyenes tanácsadás

Szolgáltató fórum vállalkozóknak

Óbuda-Békásmegyer Önkormányzata új lakossági fórumot nyit vállalkozóknak. Az önkormányzat által végzett napi pályázatfigyelés keretén belül felajánljuk, hogy részükre folyamatos tájékoztatást nyújtunk elektronikus levelezőrendszerünkön keresztül a pályázati lehetőségekről és feltételekről. Ha igénylik az önkormányzat új szolgáltatását, ezt jelezni szíveskedjenek **Tófej Éva** ifjúsági, civil és esélyegyenlőségi referensnek a tofejy.eva@obuda.hu e-mail címre. EU-s pályázatokkal kapcsolatos kérdéseikkel heti egy napon, előre egyeztetett időpontban ingyenes tanácsadást biztosítunk a pályázati csoport munkatársai segítségével. Igény esetén kérjük, vegye fel a kapcsolatot **Quirin Andrásné** EU-referenssel az emokeq@obuda.hu e-mail címen.

Óbuda-Békásmegyer Önkormányzata

Folyamatosan szállítják el a roncsautókat

A III. kerületi Polgármesteri Hivatal Városgondnoki Csoportja tájékoztatja a gépjármű tulajdonosokat, hogy lehetőség nyílt a közterületeken parkoló üzemképtelen (roncs)járművek térítésmentes elszállítására. A hivatallal történt megállapodás alapján a **SZIRA Kft.** vállalja, hogy a roncs járműveket a tulajdonos kérésére a megadott helyszínről **ingyen** elszállítja és környezetbarát módon, az EU környezetvédelmi előírásainak megfelelően megsemmisíti. A tulajdonosok a gépjármű leadásakor megkapják azt az igazolást, mellyel a továbbiakban intézhető a forgalomból való kivonás, illetve a súlyadó törlése. Az önkormányzat kéri az érintett gépjármű tulajdonosokat, vegyék fel a kapcsolatot a **SZIRA Kft.-vel** a **260-3919-es** telefonszámon. (A Városgondnoki Csoport címe: *Ladik utca 2-6. Tel.: 453-2618, fax.: 453-2619.*)

Óbuda átvénné a Szent Margit Kórházat

Tárgyalásokat kezdeményez a Fővárosi Önkormányzattal és a pili-si agglomerációs települések vezetőivel a gyakorlatilag megszüntetett Szent Margit Kórház ellátási feladatának és tulajdonjogának átvételéről - mondta *Bús Balázs* polgármester a szeptember 13-ai sajtótájékoztatón. Hozzátette: a Fővárosi Közgyűlés augusztus végén döntött az észak-budai kórházak integrációjáról, így 2008. január 1-jétől a Szent János Kórház telephelye lesz a Szent Margit Kórház és az aktív ágyaitól szintén megfosztott Budai Gyermekkorház is.

Bús Balázs hiába kereste meg levélben az ügyben *Demszky Gábor* főpolgármestert, ő tárgyalni sem volt hajlandó a III. kerületi lakosokat és az agglomerációban élőket hátrányosan érintő döntés esetleges felülvizsgálására.

- A Szent Margit Kórház elleni áprilisi támadás, az aktív ágyak megszüntetése veszélybe sodorta száz-ezernél is több ember gyógyulását - hangsúlyozta a polgármester, aki szeptember 18-ára szakmai egyeztető fórumot hívott össze a polgármesteri hivatalban, és a képviselő-testület szeptember 26-ai ülésén előterjesztette javaslatát.

„A főváros nem ad át kórházat”

Dr. Pető Györgyöt, az MSZP-frakció vezetőjét, a szeptember 26-ai testületi ülés előtt kerestük meg. A meghívóban 13. napirendi pontként szerepel a „Szent Margit Kórház átvétele a Fővárosi Önkormányzattól” című előterjesztés.

A képviselőcsoport vezetője lapunknak adott nyilatkozatában leszögezte: a kerületet irányító Fidesz zavartkeltő PR-fogásának, politikai demagógiának tartja a kórház átvételét szorgalmazó kezdeményezést, melyről az MSZP-frakcióval nem tartottak semmiféle előzetes egyeztetést.

- Bár a Margit kórház áprilisi kapacitáscsökkenése ellen egységesen tiltakoztunk, tudomásul kell venni a szaktárca döntését. Az egészségügy reformja kényszerű lépés, lehet persze vitálni a megoldásokat, az ütemezést, azonban az orvos-szakmai igények és a jelenlegi pénzügyi helyzet mind azt mutatják, nem lehetett tovább halogatni

az átalakítást - mutatott rá *dr. Pető György*, majd hozzátette: - A Fővárosi Önkormányzat nem ad át kórházat, mert kialakították már az orvosi szakmákra és az ágyszámra vonatkozó struktúrát, és ebből a rendszerből a Margit kórház nem operálható ki. Egyébként még nem kap-

tunk választ a Fidesz felvetéséből olyan fontos kérdésekre, mint a szakmai portfólió ügye, a finanszírozás kérdése, az esetleges átvétel követő költségvetési hatások,

kiemelt figyelemmel a működtetésre és a fejlesztésre. Egy biztos: az Országos Egészségbiztosítási Pénztár nem tud többletforrást biztosítani az ilyen ötletekre, vagy ha igen, azt csak mások rovására. A fővárosi határozat szerint a kerületben működő intézmény jövő januártól a Budai Gyermekkorházzal együtt a Szent János Kórház telephelyeként működik majd. A polgármester kezdeményezését a szocialista frakció nem támogatja - hangsúlyozta *dr. Pető György*.



Összeállította: Klug Miklós

Egészségügyi fórum az intézményért

Nem az összevonásra



Foto: ANTAL ISTVÁN

Dr. Pintér Endre sebészprofesszor, Bús Balázs polgármester és Puskás Péter alpolgármester a sajtótájékoztatón

Orvosok és egészségügyi dolgozók is egyöntetűen támogatják azt a kezdeményezést, hogy a III. kerületi Önkormányzat vegye át a Szent Margit Kórház tulajdonjogát és működtetését jelenlegi fenntartójától, a Fővárosi Önkormányzattól - közölte a sajtó munkatársaival Bús Balázs, Óbuda-Békásmegyer polgármestere szeptember 18-án, „Ha miénk lesz a Margit kórház...” címmel összehívott tájékoztatóján, a kerületi egészségügyi fórum néven tartott egyeztetést követően. Mint ismeretes, a Fővárosi Közgyűlés balliberális többsége augusztus végén döntött az észak-budai kórházak összevonásáról.

Puskás Péter, egészségügyet koordináló alpolgármester elmondta: többször felmerült a Margit kórház esetleges átvétele. Négy évvel ezelőtt a két járóbeteg-szakrendelő működtetését vállalta a III. kerületi Önkormányzat a főváros helyett, időközben megalapították az Óbuda-Békásmegyer Egészségügyi Kht.-t. Az intézkedések egyértelmű javulást hoztak a szakellátásban. A Szent Margit

Kórház hanyatlása áprilisban kezdődött, amikor egészségügyi reform indokával megszüntették a szülészeti-nőgyógyászati és a sebészeti osztályt.

- Mivel a főváros a három észak-budai intézményt integrálja jövő januártól, a Margit kórház a Szent János Kórház telephelyévé válik. Az összevonást, az intézmény jogutód nélküli megszűnését nem akarja a városvezetés, ezért kezdeményezik

a fővárostól való átvételt, ezzel elkerülhető a kórház végleges bezárása - hangsúlyozta az alpolgármester.

Az egészségügyi fórumon résztvevők támogatásukról biztosították az önkormányzatot, és ezt nyilatkozatban is megerősítették.

Prof. Dr. Pintér Endre, aki a kórház sebészeti osztályát évtizedekig vezette, elmondta: az idén 110 éves intézmény látott már szebb napokat is, a főváros kiemelt kórháza volt. A magas színvonalú gyógyító munka mellett medikusképzés is folyt a Bécsi úton, külföldi hallgatókat is fogadtak. Az átvétellel ismét a lakosokhoz közel, jobb miliőben folytatódhatna a gyógyítás - tette hozzá.

NYILATKOZAT A KÓRHÁZ JÖVŐJÉÉRT. A szeptember 18-ai kerületi egészségügyi fórumon megfogalmazott nyilatkozatban a résztvevők leszögezik: „A lakosság megfelelő egészségügyi ellátásának biztosítása érdekében a jelenleginél több kórházi ágyra és szilárd intézményrendszerre lenne szükség Óbudán. A korábbiakhoz mérhető ellátást, a jelen körülmények között nem látjuk biztosítottnak, azonban esélyt látunk erre a Szent Margit Kórház kerületi tulajdonba vétele, és üzemeltetése esetén. A tulajdonváltást követően a kórház szakmai feltételeit biztosítani kívánjuk, gazdasági feltételeinek megteremtését pedig elvárjuk a tulajdonostól, illetve az egészségügyi szolgáltatást igénybevevő polgárok településeinek vezetőitől. Az elmúlt időszak szakmailag és gazdaságilag megalapozatlan változtatásainak sorozata, valamint a főlövált további intézkedések végkimenetelének bizonytalansága semmiképpen sem szolgálja Óbuda-Békásmegyer lakosságának érdekeit. Bízunk abban, hogy a megfelelő szakmai és gazdasági háttér megteremtése esetén - a már bizonyítottan hatékonyan működő kerületi járóbeteg-szakellátáshoz hasonlóan - a Szent Margit Kórház is ésszerűen és gazdaságosan, a betegek nagyobb megelégedésére működtethető.”

Őszirózsa Klub Csillaghegyen

Az Őszirózsa Nyugdíjas Klub a nyári szünet után ismét kaput nyitott. Minden hónap páros vasárnapjain várják a táncolni, zenét hallgatni szerető nyugdíjasokat, 15 órától az egykori Banán Klubba, a mostani Csillaghegyi Közösségi Házba. Tagfelvételt 2008-ra hirdetnek. (Cím: Mátyás király út 13-15. Tel.: 06-30-275-1446.)

Nagy-net

A Békásmegyeri Községi Házban szerdán és csütörtökön 9-től 12 óráig lehetőséget biztosítanak a kerületben élő nyugdíjasoknak ingyenes internet hozzáférésre. (Előzetes bejelentkezés szükséges. Tel.: 243-2432.)

Délután

Idősek és 45 év feletiek díjmentes lelkisegély szolgálata a **06-80-200-866-os** számon naponként 18-tól 21 óráig hívható. Ingyenes orvosi, jogi és betegjogi tanácsadás, mediáció (konfliktuskezelés) a **06-30-377-9030-as** számon vagy e-mail-en: mediacio@delutan.hu

Díjmentes képzés

Ingyenes képzés állami támogatással a közigazgatásból elbocsátott köztisztviselőknek és közalkalmazottaknak. Lehetőségek: angol nyelvvizsga-előkészítő; számítógép-kezelő; szoftverüzemeltető; ingatlanközvetítő; társasházkezelő. (Jelentkezés: Danuvia Stúdió Bt., Kiscelli utca 80. Tel./fax: 250-4813, e-mail: ds@danuviastudio.t-online.hu)

1 % 1 % 1 %

Az Óbudai Művelődési Központ köszöni támogatóinak, hogy a személyi jövedelemadó 1 százalékából 115 ezer 101 forintot kapott, melyet eszközpótlásra használt fel.

Október 11-én és 12-én tíz helyszínen

Kedvezményes burgonyavásár

Tisztelt

Kerületi Lakosok !

Óbuda-Békásmegyer Önkormányzata - pártoktól független - **kedvezményes burgonyavásárlási akciót** rendez.

Vásárlásra jogosultak kizárólag a kerületben *állandó bejelentett lakcímmel rendelkező*

- havi 85.000 forint alatti nyugdíjjal rendelkező nyugdíjasok;

- a rendszeres szociális ellátásban (rendszeres szociális segélyben; időskorúak járadékában; ápolási díjban részesülő személyek, valamint a
- rendszeres gyermekvédelmi kedvezményre, illetőleg kiegészítő gyermekvédelmi támogatásra jogosult családok (családonként 1 zsák)

A vásárolható mennyiség: 1 zsák (18

kg/fő), melynek vételára 300 forint.

A jogosultság igazolása: az akcióban való részvételi jogosultságot

- a nyugdíjasok a szeptemberi nyugdíjszelvény, vagy banki átutalás esetén átutalási bizonylat + a személyi igazolvány bemutatásával;

- a rendszeres szociális ellátásban részesülő a szeptember havi postai utalás szelvénye vagy banki átutalási bizonylat és személyi igazolvány bemutatásával;

- a rendszeres gyermekvédelmi kedvezményre, illetőleg kiegészítő gyermekvédelmi támogatásra jogosult családok a jogosultságot megállapító határozat bemutatásával igazolhatják.

Az átvételt aláírással kell igazolni.

Előre elkészített listákat az osztás helyszínein nem fogadnak el!

Az akció időpontja: 2007. október 11-e és 12-e (csütörtök-péntek), naponta 7-től 17 óráig, illetőleg ameddig a készlet tart.

Az akció helyszínei

- Csobánka téri szakorvosi rendelőintézet és a Veres Péter Gimnázium közötti parkoló.

- KIÚT Családsegítő Központ (Kelta utca 5.)

- Csillaghegyi Kulturális Központ (Mátyás király út 13-15.)

- Római tér.

- Pethe Ferenc tér mellett, a Kaszásdűlő utca 5-11. számú ház nyugati oldalán lévő parkoló.

- Krúdy Gyula Általános Iskola (Gyógyszergyár utca 28.)

- Raktár utca - Vihar utca közötti parkoló.

- Mókus utca 1-3.

- Timár utca 2.

- az Árpád Gimnázium udvara (Szőlő utca 2.), a Szépvölgyi út - Bécsi út - Nagybátonyi út - Perényi út - Remetehegyi árok által határolt terület lakói részére. Minden helyszínhez utcajegyzékben meghatározott körzetek tartoznak, melyek a helyszínen megtekinthetők.

A jogosultak csak a lakóhelyük szerinti körzetben vásárolhatnak burgonyát.

A burgonyaosztás helyszíneinek területét kérjük a gépkocsik által szabadon hagyni.

Bús Balázs
polgármester

A pusztító tűz következményei

Segítséget kér Görögország

Ismeretes, milyen nagy katasztrófa sújtotta a görög szárazföldet a közelmúltban. Hatalmas területek égtek le a pusztító tűz következtében, falvak semmisültek meg, a halálos áldozatok száma hatvannál is több. A tűz számos felbecsülhetetlen értékű műemléket, emlékhelyet is veszélyeztetett.

Valamennyi görög követségre eljuttatták *Dora Bakojanni* külügyminiszter asszony levelét, melyben köszönetét fejezi ki a nemzetközi segítségért, többek között a magyar tűzoltóknak. Továbbá tájékoztart arról, hogy a görög kormány nemzetközi bankszámlát nyitott, melyre köszönettel várják a segítő szándékú magánszemélyek, vállalatok, hivatalos és civil szervezetek támogatását, a tűz által

okozott több milliárd eurós károk enyhítését.

Bizonyára önök közül is többen élvezték már Görögország természeti

szépségeit, a görög vendégszeretetet, és kellemes emlékekkel tértek haza görögországi útkról.

Kérjük kerületünk polgárait, aki segíteni szeretne és megteheti, a következő bankszámlára fizetheti be, vagy utalhatja támogatását: MKB 10300002-501-15080-4902-0056.

III. kerületi Görög Kisebbségi Önkormányzat



Fotó: ANTAL ISTVÁN

IDŐSEK MŰVÉSZETI FESZTIVÁLJA. Az önkormányzat Óbudai Gondozási Központja szeptemberben művészeti fesztivált hirdetett a III. kerületben élő idős embereknek. Verssel, prózával, énekkel, táncsal és kézműves alkotásokkal nevezhettek a nyugdíjasok. A műveket az Óbudai Művelődési Központban állították ki

A dunai árvíz közegészségügyi hatásairól

Folyamatosan vizsgálták a hálózati víz minőségét

A szokatlan, bár nem rendkívüli szeptemberi dunai ár hullám levonult. Hogy az árvíz jórészt csak közlekedési nehézséget okozzon a Duna mellett lakóknak, ahhoz az árvízvédelemben dolgozó hatóságok, intézmények, és nem utolsósorban az önkéntesek a katasztrófavédelem által összehangolt munkája szükséges. Közéjük tartozik az Állami Népegészségügyi és Tisztiorvosi Szolgálat is.

Az árvíz illetékességi területünkön lakóingatlanokat nem érintett, csak üdülők és vendéglátó egységek kerültek víz alá. Az érintett áradási területen lévő egységek részére határozatot adtunk ki arról, hogy az árvíz alatt nem működhetnek, és meghatároztuk az árvíz levonulása utáni teendőket.

A Fővárosi Vízművek és az ÁNTSZ laboratóriuma folyamatosan vizsgálta a vízadók és a hálózati víz minőségét. Ez elengedhetetlen, mert az esetlegesen fertőzött ivóvíznek igen nagy lehet a közegészségügyi veszélye. Ugyanebben a témában szóróanyagot készítettünk; mit, hogyan, mivel, milyen koncentrációban lehet és kell fertőtleníteni. A vendéglátók és a szállodák részére postázott kötelező határozat mellé is fertőtlenítő útmutatót készítettünk. Az

általunk összeállított anyagokat az árvízzel összefüggő teendőket koordináló Gudor örmagy rendelkezésére bocsátottuk, ők továbbították a lakosságnak.

Elengedhetetlen a fertőtlenítés

Az ÁNTSZ III. kerületi Intézete az áradás kezdetekor falragaszokon hívta fel a lakosság figyelmét a közegészségügyi veszélyhelyzetre, az elárasztott vízvezetékrendszer árvíz levonulása utáni szakszerű fertőtlenítésének fontosságára, és a kézfertőtlenítésre.

Az árvízi mentésben dolgozók részére megelőzőként tifusz, tetanusz, hepatitis elleni védőoltás kötelező, biztosítása a foglalkozás-egészségügyi szolgálat felelőssége, hatósági ellenőrzése a munkavédelem feladata. A civil önkéntesek részére szükség esetén a védőoltást, úgy a passzív, mint az előbb felsorolt aktív oltásokat az ÁNTSZ biztosítja. Idén erre nem volt szükség, bár az oltóanyag természetesen rendelkezésre állt és áll.

A Duna áradásának területe, árvíz alatt és után közegészségügyi szempontból fertőzöttnek tekintendő. Az ár levonulása után a polgári védelem és az önkormányzat mérte fel az

eláztatott terület nagyságát és jelölte ki a fertőtlenítenendő területet.

Szakmai összefogás a lakosság biztonságáért

Veszélyhelyzetben sok múlik a jó kapcsolaton és szoros együttműködésen, ez szerencsére kifogástalan volt. Értjük és tiszteljük

egymás szakmai tudását.

Mint mindig, de ilyenkor különösen képviselem a szakmai összefogás jelentőségét az ügy, vagy ha úgy tetszik, a lakosság közegészségügyi biztonságáért. Arvív esetén a hatáskörök összezsúfolhatnak, de ez ilyenkor nem is fontos. Azonnal kell

dönteni, intézkedni, ezt csak jó, élő emberi kapcsolatokkal lehet megtenni.

A szeptemberi árvíz kíméletes volt Budapesthez, de a Tisztiorvosi Szolgálat felkészült a tavalyihoz hasonló árvizek közegészségügyi biztosítására is.

Dr. Végh Erzsébet
kerületi tisztifőorvos



Fotó: ANTAL ISTVÁN

Az allergia volt a téma a IV. Óbudai Orvosnapon, melyet az Óbuda-Békásmegyer Egészségügyi Szolgáltató Kht. az Óbudai Orvosklubbal és a San Marco Alapítvánnyal közösen rendezett szeptember 22-én a Kiskorona utcai Társaskörben. Képünkön: dr. Várszegi József, az Óbuda-Békásmegyer Egészségügyi Kht. megbízott ügyvezető-igazgatója, dr. Pintér Endre sebészprofesszor és Bús Balázs polgármester

„Szemünk fénye...”

III. Óbudai Kisgyermekes Családok Egészségnapja

A Békásmegyeri Közösségi Házban október 12-én 9.30-tól 14 óráig rendezik a III. Kisgyermekes Családok Egészségnapját. Az esemény Óbuda-Békásmegyer Védőnői Szolgálat és az ÁNTSZ III. kerületi Intézete közös szervezése, az Anyatej Világnapja alkalmából.

Az Egészségügyi Világszervezet (WHO) 1993-ban nyilvánította augusztus 1-jét az anyatej s egyben a szoptatás világnapjává, mellyel a világon mindenhol hangsúlyozzák az anyatejes táplálás fontosságát. A III. kerület évek óta jobb mutatókkal dicsekedhet az országos eredmények-

hez képest, mely mutatja az édesanyák és a szakemberek elkötelezettségét az anyatejes táplálás iránt.

Az egészségnap október 12-én, 9.30 órakor ünnepélyes megnyitóval, majd a Kincső táncgyűttes műsorával nyitja meg kapuit a lakosság előtt a Csobánka téri Közösségi Házban.

A rendezvény teljes időtartama alatt ingyenes szűrővizsgálatok (súly-, magasság-, testzsír-, vérnyomás-, vércukormérés), valamint allergiavizsgálat, fogászati tanácsadás, kedvezményes antioxidáns szint-mérés áll a lakosság rendelkezésére.

A programok között babmasszázs bemutató, ba-

bahordozó kendő kötöző tanfolyam, szülész orvos által tartott családtervezési tanácsadás, fogászati tanácsadás is található. Hasznos tanácsokkal gazdagodhatnak a látogatók az anyatejes táplálással, védőoltásokkal, lázcsillapítással, csecsemő elsősegélynyújtással, csípőotómával vagy a bőrgyógyászati problémák megelőzésével kapcsolatban is.

Az egészségnapon számos egyéb, a család egészségének megőrzését szolgáló termékbemutatóval, játszóházzal, a kerületi anyatejes babák tablójának megtekintésével és értékes meglepetés ajándékokkal várják az érdeklődőket.

Kötelező tüdőszűrő vizsgálat

Óbuda-Békásmegyer Önkormányzatának jegyzője tájékoztatja a III. kerület lakosságát, hogy a tbc-s megbetegedések számának emelkedése, valamint a fertőzések továbbterjedésének megelőzése érdekében az ÁNTSZ kötelező tüdőszűrő vizsgálatot rendelt el. A szűrővizsgálaton azoknak a 30 és 80 év közötti lakosoknak kell részt venniük, akik még az évente végzendő szűrővizsgálaton nem jelentek meg, és tüdőgondozói kezelés alatt nem állnak. A vizsgálatot a **Laktanya utca 4.** szám alatti Ernyőképszűrő Állomáson **vizitdíj mentesen** végzik. Időpontjáról az Egészségügyi Szolgáltató Kht. postán küldött behívókon értesíti a lakosságot. Amennyiben az érintett ismételt értesítés ellenére sem jelenik meg a vizsgálaton, a tüdőgondozó vezetője értesíti az ÁNTSZ III. kerületi Intézetét, mely eljárást kezdeményezhet az érintettel szemben. **Saját és környezetéért érdeklődésében jelenjen meg a szűrővizsgálaton!**

„Professzor úr, vöröset vagy fehéret?”

A bor gyógyító ereje

Fehér János belgyógyász professor nemzetközileg elismert tudós, egyetemi tanár. Életrajzából nehéz kiragadni fontos részletet, mert minden eddig betöltött pozíciója kivételes és rangos: igazgatta 10 éven át a Semmelweis Orvostudományi Egyetem II. Belklinikáját, 2002-ig az Országos Belgyógyászati Intézet főigazgatói posztját töltötte be, és 5 éven keresztül volt a Belgyógyászati Kollégium elnöke. Számos nemzetközi és hazai tudományos társaságnál töltött és tölt be vezető szerepet. Így volt többek között 1990-ben és 1991-ben az Európai Májkutató Társaság elnöke, valamint alapítója és elnöke a Magyar Májkutató Társaságnak. Szerkesztőbizottsági tagja több hazai és nemzetközi orvosi szakfolyóiratnak, főszerkesztője a legrangosabb hazai orvosi szaklapnak, az Orvosi Hetilapnak. Mindemellett jut energiája arra, hogy a mindig derűs, mosolygós professor konferenciákat szervezen évente Bükkfürdőn az életörömről, mert hiszi és vallja, hogy a mai kor embere hajszojja ugyan az élvezeteket, de pont ebben a hajszában nem tudja intenzíven átélni a boldogságot. És az öröm forrása adott pillanatban bármi lehet, akár egy pohár finom, nemes bor, persze mértékkel. Mert a professor történetesen a bor gyógyításban betöltött szerepének is nemzetközileg elismert kutatója. Erről beszélgettünk vele egy napos, őszi délutánon.

- Mikor kezdett el foglalkozni tudományosan is a bor gyógyító hatásának vizsgálatával?

- Fő kutatási területem az alkoholos és vírusos eredetű májbetegségekkel kapcsolatos. Így tudományos tevékenységem korai szakaszában az alkoholfogyasztás káros hatásait kutattuk. Míg nem 10-15 évvel ezelőtt bizonyítottá vált, elsősorban francia kutatásoknak köszönhetően, hogy a mértékletes alkoholfogyasztás- különös tekintettel a nemes borokra, és az azokban ta-

lálható vitaminszerű anyagokra- a szervezetre pozitív hatást gyakorol. Így kezdtem elmélyedni a bor múltjában, és annak gyógyító céljából történő alkalmazásában, kutatva annak vallási, nem val-

lási, orvosi és nem orvosi okait, hiszen e nemes nedű mintegy tízezer éve az emberiség legismertebb élvezeti itala. Egyébként jelenleg is zajlik egy több éves, 19 ország összefogásával

létrejött nemzetközi kutatás a bor úgynevezett szabadgyökfogyó hatásáról, amelynek magyarországi munkacsoportját magam vezethetem.

- Mi az a mennyiség, amelyet orvosi lag ajánlott elfogyasztani a borból, és melyek azok a betegségek, amelyek megelőzhetőek még a mértékletes borfogyasztással? Egyáltalán vöröset igyunk vagy fehéret?



Fotó: ANTAL ISTVÁN

- Többek között ezek azok a kérdések, amelyekre örömmel válaszolok az Óbudai San Marco Szabadegyetem nyitó előadásán, október 8-án 18 órától az Óbudai Művelődési Központban. Az előadáson egyébként igyekszem majd egy átfogó kultúr-történeti áttekintést is adni a bor több évezredes történetéről, és kitérek a borterápia kedvező hatásaira is.

- Végeteül kihagyhatatlan a kérdés: professzor úr szereti a bort?

- Természetesen. Általánosságban elmondhatom, hogy mindig az

ételhez választom a bort, és előnyben részesítem annak a tájegységnek, országnak a borait, ahol éppen tartózkodom. Több borlovagrend fogadott tiszteletbeli tagjává, és magam is alapítottam nem egyet. Ezek közül számomra talán legkedvesebb a szülőfalumban, Győrújbaráton általam alapított II. Rákóczi Ferenc Borlovagrend.

Az előadás időpontja és helyszíne: október 8-án 18 órától az Óbudai Művelődési Központban (San Marco utca 81.) A belépés díjmentes!

Óbudai San Marco Szabadegyetem

Az Óbuda-Békásmegyer Egészségügyi Szolgáltató Kht., az Óbudai Orvosklub valamint az intézmény alapítványa, a San Marco Alapítvány egyedülálló kezdeményezésként októbertől ismeretterjesztő és közösségépítő célzatú San Marco Szabadegyetemet szervez. A rendezvénysorozat előadóinak olyan híri és presztízsű, elismert tudományos és gyakorlati munkát folytató szakembereket sikerült megnyerni, mint Prof. dr. Fehér János belgyógyász, dr. Perner Ferenc sebész professor, dr. Papp Lajos szívsebész professor. A szabadegyetem háttéréről annak kigondolóját, dr. Várszegi Józsefet, az Óbuda-Békásmegyer Egészségügyi Kht. megbízott ügyvezető-igazgatóját kérdeztük.

- Mi volt az apropója annak, ha fogalmazhatunk így, hogy az óbudaiaknak is szervezzenek a nagyszerű Mindentudás Egyetemének mintájára egy kerületi ismeretterjesztő akadémiát?

- Intézményünk elkötelezett a kerületi egészségkultúra fejlesztésé-

ben, vagyis a rendelőintézet szokásos járóbeteget-ellátó tevékenységén túl fontosnak tartjuk, hogy közösségformáló módon is jelen legyünk a helyi közéletben.

- Milyen témák várják az érdeklődőket?

- Olyanokat igyekeztünk keresni, melyek

nem csak az egészségügyben munkálkodók, hanem a szélesebb, érdeklődő közvélemény számára is izgalmasak, érdekesek. A szervátültetés múltja, jelene és jövője, vagy a szívgyógyászat és szívsebészet lehetőségei sokakat érdekelhetnek, vagy éppen Fehér professor kultúr-történetet is magában foglaló nyitó előadása. A felkért előadóink neve és munkássága garanciát jelent arra, hogy közérthető formájú előadásaik minden korosztály részére tartalmas programot je-



lentsenek havonta egy alkalommal. Nagy öröm és megtiszteltetés, hogy a jeles szakemberek elfogadták felkérésünket.

- Hol és mikor rendezik meg a szabadegyetemi előadásokat?

- Októbertől minden hónap második hétfőjén 18-tól 20 óráig, igényes környezetben várjuk az érdeklődőket az Óbudai Művelődési Központ (ÓMK) nagyszobájában (San Marco utca 81.). Külön köszönet illeti az ÓMK-t, ahol hatalmas lelkesedéssel fogadták és támogatták kezdeményezésünket.

- Van belépőjegy?

- Nincs, a belépés díjmentes. Továbbá fontosnak tartom kiemelni, hogy az előadásokat kötetlen beszélgetés követi, azaz minden megjelent hozzászólhat az aktuális témához, illetve kérdéseket intézhet az előadóhoz.

- Ki lesz az első előadó?

- A szüreti időszakhoz igazodván, dr. Fehér János belgyógyász professor a bor kultúrájáról, valamint a bor gyógyításban betöltött szerepéről tart október 8-án egy rendkívül izgalmas „székfoglaló” előadást szabadegyetemünkön, ahová minden kedves olvasót szeretettel várunk. Ez alkalommal meglepetés is várja majd a látogatókat.

Vörösvári úti rendelőintézet * Fontos a veszélyeztetett korosztály szűrővizsgálata

Egynapos sebészet a gasztroenterológián

Előző lapszámunkban hírt adtunk arról, hogy az Óbuda-Békásmegyer Egészségügyi Szolgáltató Kht. Vörösvári úti rendelőintézetében augusztus 1-jétől egynapos sebészeti részleg működik. A szolgáltatás lehetővé teszi, hogy az operált beteg - az eddigi hosszabb kórházi bennfekvéssel járó műtétek helyett - a beavatkozást követően néhány órával, de legkésőbb 24 órán belül hazatérhessen saját otthonába. Az előzőekben dr. Gulyás Miklós sebész főorvos, az intézmény egynapos sebészeti osztályának vezetője számolt be az új szolgáltatás háttéréről, majd dr. Czeiner Béla nőgyógyász és dr. Bódy Gábor urológus főorvosok, illetve dr. Bujáki Györgyi szemész főorvosnő ismertette szakterületét, valamint az azon belül végezhető egynapos műtéti beavatkozásokat. Ez alkalommal dr. Béla Ferenc gasztroenterológus vezető főorvost kérdeztük.

Főorvos úr a gasztroenterológia elismert, 35 éves tapasztalattal bíró szakorvosa, a Margit Kórház gasztroenterológiai osztályának alapító tagja. Talán nem annyira közismert, mivel is foglalkozik egész pontosan a szakterülete. Bemutatná, ha kérhetem?



- Szakterületünk a belgyógyászat utolsó részében, egy speciális területe, amely a gyomor és a

vastagbél endoszkópos módszerrel történő vizsgálatát jelenti. Ezen kívül hozzánk tartozik még a gyomor fekélyes vagy sok panasszal együtt járó, úgynevezett refluxbetegségnek megállapítása és kezelése, valamint a vastagbél gyulladással megbetegedéseinek gyógyítása és nem

utolsó részében a rák megelőző állapotának felderítése.

Fontosnak tartom megjegyezni, hogy tevékenységünk konzílium jellegű, és beutalóköteles ellátási kategóriába tartozik, azaz abban az esetben jelent segítséget a páciensnek, amennyiben olyan panasa van, amely az alapellátáson - azaz

Interjúorozatunkat dr. László Klára fül-orr-gégész főorvosnővel folytatjuk, aki szakterületén ismerteti az egynapos sebészeti eljárás keretében elvégezhető beavatkozásokat.

Vörösvári úti rendelőintézet gasztroenterológia

Cím:	III., Vörösvári út 88-96.
Telefon:	388-9180/130
Orvos	Rendelési idő
Dr. Béla Ferenc	Hétfő 14.00-20.00
	Kedd 08.00-14.00
	Szerda 08.00-14.00
	Csütörtök 08.00-20.00
Dr. Bálint Levente	Szerda 16.00-20.00



családorvosi ellátás - belül nem tisztázható.

- Mire kell különösen odafigyelnünk emésztőrendszerünk egészségéért?

- Napjainkban sajnos növekszik a vastagbél-daganatoknak a száma. Ezek a daganatok úgynevezett polipokból keletkeznek, amelyek felismerése vastagbél-tükrözéssel lehetséges. Rendkívül fontos, hogy a veszélyeztetett - 50 és 70 év közötti - korosztály megjelenjen szűréseinken. Különösen javallott az orvosi kontroll, ha esetleg a családban már előfordultak hasonló betegségek.

- Melyek azok a tipikus emésztőrendszeri problémák, amelyeket operálni tudnak a korszerű egynapos beavatkozással?

- Az egynapos ellátás esetében elsősorban a vastagbélben elhelyezkedő polipok levételére van lehetőség.

Az Óbuda-Békásmegyer Egészségügyi Szolgáltató Kht. felhívja az olvasók figyelmét, hogy az egynapos sebészeti eljárásról érdeklődni lehet a gasztroenterológiai szakrendeléseken az alábbi - táblázatban jelölt - elérhetőségeken, illetve az **egynapos@obudairendelok.hu** e-mail-címen.

- Hogyan tud a beteg egynapos műtétre jelentkezni?

- A műtéteket megelőzően alapos szakorvosi vizsgálat szükséges, ahol eldöntjük, hogy az adott probléma operálható-e egynapos ellátás keretén belül. Ezért mindenképpen tanácsos felkeresni a szakrendeléseinket a táblázatban jelölt rendelési időkből.

Négy évtized az emberek szolgálatában

Aszillaghegyi háziorvosi rendelőintézet orvosai, asszisztensei és sok, a körzethez tartozó lakos családias hangulatú ünnepséget tartott a nyugdíjba vonuló Farkas Józsefné tiszteletére szeptember 20-án. Az eseményen dr. Lux Balázs háziorvos mondott köszönetet munkatársának, a több mint tizenkét évnyi, illetve elődje, dr. Gömbös Ferenc mellett töltött húsz évnyi áldozatos munkájáért, segítségéért, szakmai és emberi támogatásáért. A betegek által csak Margitkának szólított asszisztensnő közel négy évtizede keresztül állt az emberek szolgálatában, az egészségügyben.

ért, segítségéért, szakmai és emberi támogatásáért. A betegek által csak Margitkának szólított asszisztensnő közel négy évtizede keresztül állt az emberek szolgálatában, az egészségügyben.

ért, segítségéért, szakmai és emberi támogatásáért. A betegek által csak Margitkának szólított asszisztensnő közel négy évtizede keresztül állt az emberek szolgálatában, az egészségügyben.



Fotó: ANTAL ISTVÁN

Képünkön középen az ünnepelt, mögötte dr. Lux Balázs az orvosi rendelőben dolgozó munkatársak gyűjteményében

Visszaszorítani a dohányzást!

Az Állami Népegészségügyi és Tisztiorvosi Szolgálat Közép-magyarországi Regionális Intézetének szakemberei a dohányzás visszaszorítása érdekében végzett tevékenységükről tájékoztatták a sajtó képviselőit szeptember 25-én, az intézmény Váci úti épületének igazgatósági tanácstermében.

„Hatósági tevékenység a nemdohányzók védelmében” című előadásával dr. Csaba Károly, megbízott regionális tisztifőorvos nyitotta meg az eseményt. A dohányzási ártalmakról beszélt a számok tükrében dr. Szűcs Erzsébet, az egészségvédelmi főosztály vezetője. A nemdohányzók védelme és az ÁNTSZ (ma) volt a témája dr. Végh Erzsébet III. kerületi tisztifőorvosnak. A „Dohányzás vagy egészség! - Primér prevenció programok a régióban” című előadással Lukáts Ágnes, az egészségnevelési és kommunikációs osztály vezetője zárta a tájékoztatót.

MO-ás nyomvonal: két változat maradt versenyben

Minimálisra csökkenthető a zaj és a légszennyezés

A zöldhatóság június 6-ai döntése értelmében a korábbi MO-ás nyomvonal tervek közül már csak kettő, a kerületünket is érintő változat maradt versenyben: a 3-as és a 3.1-es számú. A részletes hatásvizsgálatok ezeken a nyomvonalakon már elkezdődtek.

Nyáron a Budapesti Műszaki Egyetem szélsátna kísérleteket is végzett, melyek eredménye egyelőre nem hozzáférhető. Mindentől függetlenül az Óbor-kör Kulturális és Környezetvédelmi Egyesület részletes terepi felméréssel (domborzatmodellelés; valós széliránymérés; forgalomszámlálás) igyekszik meghatározni a Békásmegyer és Csillaghegy települések számára elfogadható nyomvonal-vezetést.

A 3. számú nyomvonal a Kálvária-dombtól kezdődően alagútban halad egészen a Templom utca - Kőbánya utca találkozásáig. Ott a felszín-



re lép, a Katlan-völgyet (Árok utcát) feltöltéssel keresztezi. Számunkra minden szempontból ez a legkedvezőtlenebb változat (piros színnel).

A 3.1-es nyomvonal elkerüli Békásmegyer-Ófalu települést, a Budakalászi kőbányát északról megkerülve lép a felszínre (kék színnel). Sajnos az alagút száján ki-

áramló szennyezést az uralkodó szélirány viszeszateríti a Békásmegyeri-völgybe.

Egyesületünk most azon fáradozik, hogy a részletes tervezés során az alagútszáj észak-kelebre kerüljön, a 3.1-es változathoz viszonyítva 270 méterrel (a térképen zölddel ábrázolt nyomvonal), mert

így minimálisra csökkenthető a Békásmegyert és Csillaghegyet érő káros hatás (zaj, légszennyezés). Ezt a továbbfejlesztett változatot igyekszik egyesületünk megismertetni és elfogadtatni a lakossággal, az önkormányzatokkal és a tervezőkkel.

Ahhoz, hogy célunkat véghezvigyük, szüksé-

günk van szélesebb helyi támogatottságra. Várunk mindenkit támogató tagjaink közé, hogy érdekeinket még a tervezési fázisban érvényesíteni tudjuk. További részletek a www.oborkor.hu internetes oldalon találhatók.

Gallai Máté
Óbor-kör Kulturális és Környezetvédelmi Egyesület

Begyűjtik az elektronikai hulladékokat

Óbuda-Békásmegyer Önkormányzata és az ÖKOMAT Elektronikai Hulladék Hasznosítást Koordináló Kht. ismét meghirdeti a III. kerületben a lakosság számára a veszélyes hulladéknak minősülő elektromos és elektronikai hulladékok ingyenes begyűjtését.

Először alkalommal október 6-án (szombaton) a kerület déli részén jelöltünk ki begyűjtő pontokat, ahol 8-tól és 14 óráig bárki leadhathja működésképtelen, vagy leselejtezett elektromos és elektronikai hulladékat.

Helyszínek
(október 6. /szombat/ 8-tól 14 óráig):
1. A Szőlő utcai nagy

parkoló (a Vörösvári útnál).

2. A Kolosy téri parkoló (a piac előtt).

3. A hegyvidék buszvégállomásai: a 137-es busz Erdőfalja úti végállomása; a 137-es busz Máramaros úti végállomása; a 37-es busz Jablonka úti végállomása.

Kérjük, éljenek a lehetőséggel környezetünk tisztasága és megóvása érdekében!

Hulladéklista a lakossági begyűjtéshez

Háztartási gépek: villanyborotva, hajnyíró, hajszárító, kézzárító, elektromos fogkefe, körömszáritó, napozólámpák, -ágyak, centrifuga, mosógép, szárító-

gép, vízmelegítő, hőtárolós radiátor, személymérleg, vasaló, varrógép, porszívó, hőszűrő, légkondicionáló, ventilátor, párasító készülék, hajvágó gép, elektromos borotva.

Szórakoztató elektronikai és híradástechnikai berendezések: tv-készülék, rádió, hangszóró, lemezjátszó, kazettás magnó, szalagos magnó, videokészülék, videokamera, DVD-készülék, MP3 lejátszó, CD-lejátszó walkman, elektromos játékok, diavetítő stb.

Számítástechnikai berendezések: számítógép, monitor, billentyűzet, egér, nyomtató, szkennert, telefon, faxkészülék.

Barkácsológépek: fűrógép, csavarhúzó, dekopir fűrész, gyalu, körfűrész, szivattyú, csiszológép, hegesztőtrafó, akkumulátor-töltő stb.

Egyéb, a háztartásban előforduló elektromos berendezések: mobiltelefon, csengő, sziréna, riasztókészülék, karóra, zsebóra, ébresztőóra, fényképezési nagytógép, vaku, szárítógép, fénymérő, megvilágításmérő, lámpák, fénymásoló gép, fényképezőgép, számítógép stb.

Általában minden olyan gép, készülék, ami árammal, akkumulátorral vagy elemmel működik.

Óbuda-Békásmegyer Önkormányzata

Elutasított bírósági kereset

Hírösszefoglaló: rövidre zárult az a per, amelyet az Egyesület a Római-partért nevű civil szervezet kezdeményezett a Fővárosi Bíróságon a Fővárosi Önkormányzat ellen, amiért szerintük az nem teljesítette árvízvédelmi kötelezettségét. A területen élők emellett kifogásolták, hogy a főpolgármester már többször ígéretet tett a védődíjat megépítésére. Ez a mai napig nem történt meg, emiatt pedig sérül az ott lakók egészséghez és biztonságos életéhez fűződő állampolgári joga. A keresetet jogerősen elutasította a bíróság, ezért az egyesület ügyvédje kijelentette: nem tartja kizártnak, hogy polgári jogi eljárást indítanak a Fővárosi Önkormányzat ellen.

A Polgári-frakció képviselőinek fogadóórái

Körzet	Képviselő	Időpont, helyszín
1	Fejes István	minden páros hét keddjén 17 és 19 óra között a Tímár utcai Általános Iskolában
2	Laczkó Szilvia	minden hónap első hétfőjén 16 és 18 óra között a képviselő-testületi irodában (Fő tér 2.)
3	Désiné Németh Éva	minden hónap utolsó keddjén 17 és 18 óra között a Szőlő utca 5 -11. szám alatti általános iskolában
7	Csikósné Mányi Júlia	minden hónap első csütörtökén 17 és 18 óra között a Fidesz irodában (Szentendrei út 85. I. emelet)
9	Menczer Erzsébet	minden hónap első hétfőjén 17-től 18.30 óráig az Árpád Gimnáziumban (Nagyszombat utca 19.)
10	ifj.Sáringér Kálmán	minden hónap első keddjén 17-től 18 óráig a Táborhegyi Népházban (Toronya utca 33.)
11	Debreczeny István	minden hónap második csütörtökén 17-től 19 óráig a Csillaghegyi Községi Házban (Mátyás király út 13-15.)
12.	Pauli Antal	minden hónap első csütörtökén 14 órától a képviselői irodában (Fő tér 2.), a 240-3152-es telefonszámon történő egyeztetés alapján
14	Török Ferenc	minden hónap első hétfőjén 17-től 18 óráig a Keve utca 41. szám alatti általános iskolában
15	Tolnai Zoltán	minden hónap utolsó csütörtökén 15-től 18 óráig a TIC áruház II.emeletén (Mátyás király út 24.)
16	Kelemen Viktória	minden hónap első keddjén 18-tól 19 óráig a Békásmegyeri Községi Házban (Csobánka tér 5.)
18	Kemény Krisztina	minden hónap első keddjén 18-tól 19 óráig a Békásmegyeri Községi Házban (Csobánka tér 5.)
20	Laukonidesz Lilla	minden hónap első csütörtökén 18-tól 19 óráig a Medgyessy Ferenc utcai Általános Iskolában (Medgyessy F. u.2-4.)
listás	Bulla György	minden hónap első hétfőjén 16 és 18 óra között a Meggyfa utca 29. szám alatt (ingatlaniroda)
listás	Dr. Horváth Csaba	minden hónap második szerdáján 16-tól 18 óráig Fidesz Irodában (Szentendrei út 85.I.emelet)

Szabad Demokraták Szövetsége képviselőinek fogadóórái

Képviselő	Körzet	Téma	Hely	Időpont: 17-18 óra
Dr. Badacsonyi Szabolcs	listás	egészségügy	Tímár u. 2.	minden hónap 1. szerda
Páll Attila	listás	tulajdonosi kérdések, építés	Tímár u. 2.	minden hónap 2. csütörtök
Hoffman Iván	listás	oktatás	Tímár u. 2.	minden hónap 3. csütörtök

Kozma János önkormányzati képviselő (**Óbudáért-Békásmegyerért-Egyesület**) fogadóóráit tart a **Fő tér 2. szám** alatti képviselői irodában. Előzetes időpont-egyeztetéssel. **Telefonon: 06-30-326-9606, vagy e-mailen: obe@levele.hu.** Utóbbin lehet hiteles névtelen bejelentéseket is tenni, kivizsgáljuk!

MSZP-s önkormányzati képviselők fogadóórái

övk	név	időpont	helyszín	cím
alpolgármester	Szabó Magdolna	minden hónap első hétfő 15-18 óra bejelentkezés alapján tel.: 437-8583	Polgármesteri Hivatal	Bp., 1033 Fő tér 3., II. emelet 36.
frakcióvezető	Pető György dr.	előzetes telefonon történt egyeztetés alapján tel.: 368-9464 9 és 15 óra között	MSZP III. kerületi Iroda	Bp., 1036 Mókus utca 1-3.
4	Bihary Gábor	minden hónap első kedd 17-18 óra	Óbudai Művelődési Központ	Bp., 1032 San Marco utca 81.
5	Merkel Gábor	minden hónap első kedd 18-19 óra	Óbudai Művelődési Központ	Bp., 1032 San Marco utca 81.
6	Márkus András	minden hónap utolsó csütörtök 16-18 óra	Kerék Általános Iskola és Gimnázium	Bp., 1035 Kerék utca 20.
8	Rácz Béla	minden hónap első kedd 17-18 óra	Dr.Szent-Györgyi A. Általános iskola	Bp., 1031 Szeréskert utca 40.
13	Mészáros György	minden hónap második szerda 16-18 óra	Aquincum Általános Iskola	Bp., 1031 Arató Emil tér 1.
17	Pauza Balázs	minden hónap első szerda 17-18 óra	Békásmegyeri Községi Ház	Bp., 1039 Csobánka tér 5.
19	Szabó Magdolna	minden hónap utolsó csütörtök 17-18 óra	Medgyessy Ferenc Általános Iskola	Bp., 1039 Medgyessy F. utca 2-4.
21	Kiss László	minden hónap első szerda 17-18 óra	Zipernowsky K. Általános Iskola	Bp., 1039 Zipernowsky u. 1-3.
listás	Komáromi Ildikó	minden hónap harmadik szerda 18-19 óra	Békásmegyeri Községi Ház	Bp., 1039 Csobánka tér 5.
listás	Kurtán Pál	minden hónap harmadik szerda 18-19 óra	Békásmegyeri Községi Ház	Bp., 1039 Csobánka tér 5.
listás	Mihalik Zoltán	minden hónap harmadik csütörtök 18-19 óra	Aquincum Általános Iskola	Bp., 1031 Arató Emil tér 1.
listás	Pataki Márton	minden hónap első kedd 17-18 óra	MSZP III. kerületi Iroda	Bp., 1036 Mókus utca 1-3.

Óbudai Művelődési Központ

Zenével, kiállítással búcsúztatták a vakációt

Vakációbúcsúztató, egyben évadnyitó fesztivállal várták a gyerekeket, családokat az Óbudai Művelődési Központban (OMK) szeptember 9-én. A hagyományos rendezvényen egyebek mellett szórakoztató műsorokat, sportprogramokat és a ház profilját bemutató eseményeket tartottak.

Az egésznapos rendezvényt az Aelia Sabina Alapfokú Művészetoktatási Iskola fanfár-muzsikával nyitotta. Bemutatták a nyári gyermektáborokban készült fotókból, alkotásokból összeállított kiállítást



FOTÓK: ANTAL ISTVÁN

Társasjátékverseny az Árpádban

A tavalyi sikerre való tekintettel, az Árpád Gimnázium október 13-án immár második alkalommal rendezi a Társasjáték Határok Nélkül elnevezésű budapesti játékversenyt.

A rendezvény elsődleges célja a hazai társasjáték-kultúra gazdagítása, a játékok népszerűsítése; mindezt avval a szándékkal kívánják a

szervezők megvalósítani, hogy értékes szórakozási lehetőséggel ismertethessék meg a fiatalokat.

A versenyre 7-12. osztályos diákok nevezését várják. A nap folyamán mindenki több játékban teheti próbára magát, a rendezvényen Catan, Carcassonne, Alhambra, Metro, Aranyások, Zugum Zug, Bohanza játékok egyaránt választhatók.

A különféle játékokban elért helyezéseket pontokra váltva alakul ki a végleges sorrend. A versenykészletek és az értékes társasjáték-díjak a Piatnik Kft., a Budapest Bank és az Árpád Gimnázium alapítványa támogatásának köszönhetők.

(A jelentkezési feltételeket is tartalmazó honlap: www.homoludens.extra.hu)

Felvételi előkészítők, korrepetálások

Szaktanárok szakszerűen, nagy tanítási gyakorlattal tartanak felvételi előkészítőt a Thalész-kör szervezésében, 4-6-8 osztályos középiskolába készülő általános iskolásoknak az írásbeli, majd szóbeli felvételre a Vörösvári úton. Lehetőség van általános- és középiskolások matematika-fizika-kémia, magyar-történelem korrepetálására. Érettségizők felkészítését vállalják az elégséges szint eléréséig az emeltszintű érettségi vizsga sikeres letételéig. Bukásmegelőzés bármilyen tantárgyból a tanév végéig. A diákokat minden délután és szombat délelőtt 2-3 fős csoportban oktatják a tanárok a gyerekek által kért napokon és időpontban.

(Jelentkezés a 06-20-946-2027-es telefonszámon. További tájékoztató az interneten, a www.obudamatek.hu oldalon.)

1 % 1 % 1 %. Köszönik mindazoknak, akik személyi jövedelemadójuk 1 százalékával támogatták a Szín-Kör-Játék óvodában (Solymár utca 12-14.) működő „Napsugárka” Alapítványt. A felajánlott összeg egy részéből fejlesztő játékokat, eszközöket vásároltak a gyermekeknek, és mindkét intézmény udvarát (Solymár utca, Törzs utca) eu-szabványnak megfelelő játékokkal bővítették, szepítették. Jövőbeni terv: az udvari játékok és a gyermekek játéktérének teljes megújítása. (Adószám: 19674533-1-41.)

„Tábori emlékek 2007” címmel.

Az érdeklődők számos program közül válogathattak a nap folyamán. Volt bábszínházi, előadás, harcművészeti bemutató éppúgy, mint játszóház, tábori olimpia visszavágó és különböző sportversenyek. Mindemmel a látogatók közelebről megismerheték a művelődési központban működő tánc csoportokat, sportköröket. Ízelítőt kaphattak a helyi tanfolyamokról, így az angol-tanításról, a minden korosztály számára elérhető torna-típusokról, valamint a házban található klubokról.

„Magyarok határon innen és túl”

Előzetes: a fenti című rendezvény által szeretnék megismertetni a diákokat a magyarság, a különböző népcsoportok hagyományával a Dr. Szent-Györgyi Albert Általános Iskolában október 25-én 13.30-tól 17.30 óráig.

Az eseményen székelek, csángók, matyók, jászok, kalotaszegiek, kalocsaiak kultúráját, hagyományait, szokásait, meséit, ételeit, dalait, tárgyait, emlékeit dolgozzák fel alsó tagozatos gyerekek kiállítással, előadásokkal, népek konyhája bemutatóval, lámpás felvonulással. Vendégül látják azokat a spanyol, portugál, svéd és azori-szigeteki pedagógusokat, akik a Socrates-Comenius projektben látogatnak el az iskolába.

Iskolanaptár

Október 19-től november 30-ig: őszi érettségi vizsgaidőszak. **Október 27-én:** az őszi szünet előtti utolsó tanítási nap. **Október 29-től 30-ig:** őszi szünet. **Október 31.:** a középfokú iskolák közléses felvételi eljárásuk rendjét.

Középiskolába készülő figyelmébe

Tájékoztatót, előkészítőre bekapcsolódási lehetőséget kínál a Thalész-Kör középiskolába készülő 4.-6.-8. osztályos gyermekeknek és szüleiknek **október 1-jén, 3-án és 8-án** 18-tól 19 óráig az Óbudai Művelődési Központban. (A tájékoztató **ingyenes**. Cím: San Marco utca 81.)

Szavalóverseny

Ady Endre és Dsida Jenő születésének 130. és 100. évfordulója alkalmából szavalóversenyt hirdet az Óbudai Művelődési Központ. Az általános iskolák 7-8. osztályosai és a középiskolások Ady és Dsida verseket szavalnak az elődöntőn, **október 11-én**. A döntőt **november 22-én** tartják.

55 éves osztálytalálkozó

A Raktár utcai Általános Iskolában 1952-ben végzett, Gál Domokosné (Erzsi néni) osztályfőnök osztályába járt egykori diákok jelentkezését várják a találkozó szervezői. (Jelentkezni *Rózsahegyi Terinél* a 06-22-355-803-as, a 06-20-200-2905-ös és *Vörös Melindánál* a 06-20-262-2401-es telefonszámon lehet, vagy *e-mail-en* szinekvi@t-online.hu)

4 hét alatt angolul

Miért tanulna évekig?
Miért költene százazreket?
80 óra alatt stabil alapok, magabiztos beszéd tudás.
www.playingenglish.com
(06-1) 322-1537

DIGITÁLIS KÁBELTV * DIGITÁLIS KÁBELTV * DIGITÁLIS KÁBELTV**KÁBELTV AKCIÓ A III. KERÜLETBEN****a ViDaNet Zrt.-nél****2007. november 30-ig****Kedvezményes csatlakozási díj, programcsomag módosítási és D+ digitális előfizetési akció.****Új előfizetőknek:** Csatlakozási díj 0,-Ft + az első hónap díjmentes.**TV+Net csomagunk (III. csomag + Internet) akciós havidíja: 5.970,-Ft és az első két hónap díjmentes.**
(Csak békásmegyéri szolgáltatási területünkön.)**2 digitális csomag megrendelése esetén, a 3. D+ csomagunk ez év végéig díjmentes.****Magasabb analóg csomagra módosító ügyfeleinknek 6 hónapig díjmentesen biztosítjuk a digitális II.-es vagy III.-as és a kaland csomagunkat.****HBO Pak: 1.200,-Ft/hó****HBO MaxPak 1.700,-Ft/hó**

A kedvezményes csatlakozási díj és a kedvezményes előfizetés igénybevételének feltétele egyaránt egyéves hűségnyilatkozat aláírása.

Akcio a ViDaNet Zrt. Budapesti Kirendeltségének III. kerületi szolgáltatási területére érvényes. Részletes akciós szabályzatunk az ügyfélszolgálati irodáinkon megtekinthető.

Mielőbb keresse fel ügyfélszolgálati irodánkat a 1035 Budapest, Szentendrei út 19. sz. alatt.
Nyitva tartásunk: H., Sz., P.: 8-13 óráig, K., Cs.: 13-18 óráig. Tel: 242 0624, 315 2570, fax: 315 2571**DIGITÁLIS KÁBELTV * DIGITÁLIS KÁBELTV * DIGITÁLIS KÁBELTV****Élj, ahogy
élned kell!**

- Budapest, III. kerület, Csillaghegy
- 45–103 m²-es világos, déli tájolású teraszos lakások
- 75% parkosított kert
- uszoda és számtalan sportolási lehetőség
- fitneszterem

várható átadás:
2009. I. negyedév**291-11-11**www.naturaprojects.hu



Alapította: Óbuda-Békásmegyer Önkormányzata 1995-ben

ÓBUDAI SZIRÉNA

Egyre több fiatakorút molesztálnak

A tavasz és a nyár folyamán sok bejelentés érkezett a III. kerületi Rendőrkapitányságra gyermekek sérelmére elkövetett bűncselekmények miatt. Gyakran előfordul szemérem elleni erőszak, elszaporodtak az úgynevezett „mutogatós”, illetve „molesztálós bácsik” is.

A rendőrség kéri a lakosság segítségét, ha gyanús külsejű személyt látnak az iskolák, óvodák, illetve játszótérek környékén - például

aki egyedül van, mégis hosszabb ideig tartózkodik a fent megjelölt helyszíneken, és figyel a gyerekeket - akkor hívja a kerületi kapitányság ügyeletét a 430-4700-ás telefonszámon.

Egyúttal kéri a szülőket, amennyiben lehetséges, a 6-14 éves gyerekek ne egyedül közlekedjenek a lakás és az iskola között, hanem nagyobb testvérrel, a környéken lakó osztálytársakkal, iskolatársakkal!

700 ezer forintot emeltek el a trükkös tolvajok

Az eset a Szent István utcában történt még augusztus végén. A sértett egy 63 éves asszony, aki a helyszínen elmondta a rendőröknek, azért értesítette a hatóságot, mert szeptember első napjaiban kereste, de nem találta megtakarított pénzét a szekrényben. Visszaemlékezett, hogy augusztus utolsó napjaiban két ember kereste meg azzal, hogy a szomszéd telken tetőt építenek, és porvédő szerkezetet kellene felhúzni a hölgy tulajdonában lévő telek oldalán. A sértett az egyik idegennel a teendőkről értekezett az udvaron, mialatt a másik férfi a nyitott bejárati ajtó felőli házoldalon tartózkodott. A nő akkor jött rá az átverésre, amikor a szomszédokkal beszélt, akik nem hallottak az építkezésről.



Fotó: ANTAL ISTVÁN

TÚZCSAP BOZÓTTÚZ ELLEN. A fotón látható, úgynevezett földfelszíni tűzcsappal aligha mennének valamire a tűzoltók, úgy benőtte a sűrű növényzet - erre hívta fel figyelmünket egyik szemfüles olvasónk. (Felvételünk az Amfiteátrum utcában készült)

Óbuda Közbiztonsági Nap

Lapzártakor érkezett: az Óbuda Közbiztonsági Napot a 20. születésnapját ünneplő Békásmegyeri Községi Házal közösen rendezik a Csobánka téren, szeptember 29-én. Fővédnök: Bús Balázs, Óbuda-Békásmegyer polgármestere.

Színpadi műsor

A BRFK Rendőrzenekarának nyitókoncertje 9 órától. * A Napraforgó Művészeti Óvoda táncbemutatója 10.45 órakor. * Kung-fu bemutató 11 órakor. *Markos György* műsora 11.30 órai kezdettel. * Kreszvetélkedő 12.10-től. * A Veres Péter Gimnázium néptánc műsora 12.30 órakor. * Ayala lép fel 13 órától. * Az „Óbuda Közbiztonságáért” Díj átadása 14 órakor. * *Fábián Éva* műsora 14.30-tól. * *Marót Viki* és a Nova Kultúrzenekar előadása 15.30 órai kezdettel. * *Nagy Edmond* (Megasztár) koncertje 16.30 órától. * *Delhusa Gjon* műsora 17.30 órá-

tól. * *Pintácsi Viki* fellépése 18 órakor.

Színpadon kívüli rendezvények

(9.30-tól 15.20 óráig)
Tűzoltóság: gépjárműtűz-oltási (10 óra) és mentőkutyás bemutató (9.35 óra). Csúcsmászás a „Kékes-tetőre” (9.55 óra).

Rendőrség: kommandósok akcióban, biztonságiöv-szimulátor, rendőr-kutyások bemutatója (14.30 óra).

Polgári Védelem: kalandpálya.

Mentőszolgálat: a mentők élete és az új technikai eszközök.

Vöröskereszt: elsősegélynyújtás, egészségnevelési könyvek bemutatója, kreatív foglalkozás.

Egész nap kirakodóvásár.

Irritáló GPS-tartó

Az elmúlt időszakban a gépkocsi feltörők a GPS-ek eltulajdonítására specializálódtak. Irritálja őket, ha a szélvédőbenézve GPS-tartót látnak felszerelve, ugyanis folyamatosan törnek fel az ilyen autókat. Valószínűleg azt a következtetést vonják le, hogy a járműtulajdonosa kiveszi ugyan a műszert a tartójából, de azt a gépkocsiban hagyja. Sajnos az esetek többségében feltételezésük igazolódik, a tolvajok az ülés alatt vagy a kesztyűtartóban megtalálják, amit kerestek.

Békásmegyeri rendőrőrs

A Medgyessy Ferenc utca 4. szám alatti békásmegyeri rendőrőrs telefonszáma: 243-2511.

Besurranásos lopások

Szeptember második felében két bejelentés érkezett a III. kerületi kapitányságra besurranásos lopás miatt. Mindkét esetben a nyitott bejárati ajtón keresztül jutottak a lakásba az elkövetők. * A Kiscelli utcában, egy régi társasház földszinti lakásából 300 ezer forintot és két bankkártyát emeltek el. * A másik bűncselekmény a Koltói Anna utcában történt, ahol az előszoba polcáról tűnt el a sértett táskája, amiben benne volt a pénztárcája. Bankkártyákat, 50 ezer forint készpénzt, számlákat és vásárlási utalványokat vittek el a tettesek.

Zsebes

Egy 29 éves hölgy testvérét kísérte iskolába szeptember 11-én a reggeli órákban. A Miklós utcában vette észre, hogy valaki kiemelte nadrágja farzsebéből a pénztárcáját, amiben készpénz, személyi igazolvány, lakcím- és tb-kártya volt.

Késelés

Két társaság tűzött össze Belső-Óbudán, a Szentlélek téren szeptember 16-án hajnalban. A dulakodás közben megszurkalt egy 22 éves fiatalembert. Sérülései életveszélyesek.

Kutya az alagútban

Régi, földalatti alagútban rekedt kutyát mentettek ki a tűzoltók a Kiscelli utcában. A múzeum közelében munkások hallották meg az eb kétségbeesett nyüszítését. A hegyoldalban kiszélesítették a szűk járatot és segítséget kértek. A tűzoltók mintegy 200 méter gyaloglás után, egy körülbelül 2 méter mély aknára bukkantak, benne a kutyával. Az állatot kötéllel húzták ki, majd állatmenhelyre szállították.

A III. kerületi Rendőrkapitányság központi telefonszáma: 430-4700. Az ügyeletet a 430-4712-ön hívhatják, itt tehetik meg bejelentéseiket.



A MEGBÍZHATÓ TÁRS most KIHAGYHATATLAN ÁRON!

2 499 000 Ft-tól*

Opel Astra Classic II
1.4 90 LE



*Az ajánlat 2007. augusztus 1. és szeptember 30. között érvényes. Az akció részleteitől érdeklődjön kollégáinknál. A képen látható autó illusztráció. Fogyasztás (vegyes) 4,6-7 l/100 km, CO₂ kibocsátás 124-167 g/km

Opel Gombos | 1039 Bp., Szentendrei út 237. Tel.: 430-3000
www.gombos.hu



Felfedező utak a III. kerületben - avagy ismerjük meg természeti értékeinket -

A szépség rezervátuma

Látogatás a gázgyári lakótelepen

Tízezrek száguldanak végig naponta úgy a Szentendrei úton, vagy az új rakpart-hosszabbító Jégtörő utcán, hogy fogalmuk sincs arról, milyen csodálatos környék rejtőzik a sűrű növényzet, vagy éppen a zajvédő fal paravánja mögött. Az aquincumi romterület és a Duna között közel száz éve épült fel az a sajátos épületegyüttes, amelynek közelebbi megismerésére hívjuk sétára október 13-án az óbudai természeti és épített örökség, a szűkebb haza szerelmeit.

A Gázgyárról, illetve a vele szerves egységben épült gázgyári lakótelepekről van szó. A messziről látható toronyegyüttes minden óbudai előtt ismert, emblémákon, könyvek borítóján, turistascalogatók címlapján szerepel, de hogy mi van a tornyok tövében, az bizony még sok óslakos előtt is ismeretlen.

Pedig ez az építészeti együttes - túl esztétikai értékein - számos más üzenetet is hordoz. 1913-ban, amikor elkészült, nem volt divatja még a környezettudatos gondolkodásnak, a szociálpszichológia még csecsemőkorát élte, mégis a megrendelők és a tervezők mind úgy cselekedtek, mintha már birtokába lennének az ezredfordulós tudásnak.

Korszerű gyár, korszerű életforma

Európa legkorszerűbb gázgyárát tervezték, de úgy, hogy a technológia mellé megteremtették leendő munkatársaik (persze, első sorban a biztonságos termelés érdekében szolgáló) életformájának teljes feltétel-

rendszerét. Felépült tehát a gyár, a Svájcban élő mérnök, gázipari szakteknintély, Weisz Albert tervei alapján, s vele párhuzamosan a két lakótelep is, a külső (a munkások számára) Almási Balogh Loránd, a belső (a tisztviselőknek, vezetőknél) pedig Reich Kálmán tervei szerint. A tervezők Schön Győző építésvezető főmérnök segítségével egyeztetették elképzeléseiket, és összehangoltan oldották meg eltérő feladataikat. Az épületek nem tiszta stílusúak ugyan, de úgy ötvözték az erdélyi eklektika, a svájci építészeti, s a monarchiában virágzó szecesszió elemeit, hogy abból új esztétikai minőség jött létre. Gyakorta tulajdonítják ezt a két telepet Koós Károlynak, de ez tévedés - ugyanakkor tény, hogy a két fiatal tervező megmutatta a terveket az alig idősebb mestermunkásnak, aki itt-ott ceruzával bejegyezte változtatási javaslatát. Tehát aki a Wekerle-telep elemeit, a marosvásárhelyi gázgyár, vagy a bécsi gázos kolónia elemeit véli itt is felfedezni, nem téved nagyot. Ne feledjük, a K&K monarchia utolsó bé-

kevét tapostuk az átadásakor, tehát nem voltak határok.

Gyönyörű fasorok

Maga az a tény, hogy a lakótelepek együtt épültek a gyár épületeivel, az építetők fővárosi szociális érzékenységet dicséri. De nem egyszerűen - a kor bérlakás-kultúráját meghaladó igényességű és nagyságú - lakások épültek, hanem igazi lakókörnyezet is. Az építés idején telepítették az első fasorokat (hárs-, vadgesztenye- és platanusok voltak ezek), a lakásokhoz a külső telepen kiskertek, a belsőkön parkocskák tartoztak. A növényzet, a virágok folyamatos pótlására díszfákat is nevelő, üvegház-

Találkozó: **október 13-án (szombaton) 9 órakor** az Auchan áruház parkolójának Záhony utca felőli részén. A teljes út körülbelül 5 kilométer hosszú. A kiránduláson mindenki saját felelősségére vesz részt. A „felfedező úton” vezetőink lesznek: *Gyimesi László*, majdnem óslakos és *Szathmári Károly*, az egykori gyár mérnöke. Minden érdeklődőt szeretettel várunk! (Információ: 437-8583; somloi.viktoria@obuda.hu; www.obuda.hu)

zal, „mini-pálmaházzal” rendelkező kertészet is létesült a gyár és a belső telep határán (elhamarkodott lebontása után ennek helyén ékelődött bele a szecessziós környezetbe a különben esztétikus, de környezetidegen, inkább a gyár lebontott épületei helyén emelt Graphisoft együttesére hajazó új aquincumi villapark).

Emberléptékű világ

Amikor az életforma-teremtésről beszélünk, nem csak a lakhatásra és a zöldterületre gondoltunk. Az alapvető egyéni és társas szükségletek kielégítésére a telepen megnyitották a vegyesboltot, a hentesboltot, volt trafik, fodrász, egy időben pékség, postahivatal, rendőrség, vendéglő, sporttelep, futball-, kézilabda-, teke- és teniszpályákkal. A lakásokkal egy időben elkészült a ma önkormányzati kezelésű gyári óvoda, később a kihelyezett alsó tagozatos iskolaterem, amely vasárnaponként kápolnaként is szolgált. A kor színvonalának megfelelő orvosrendelő, pár évvel később (ne feledjük, kitört a háború) könyvtár, művelődési

ház is szolgált a lakókat. Az eredetileg a telep részéként létrehozott legényszállót egyszerű, majd szálloda-színvonalú munkásszálló váltotta fel, most használaton kívül van. - *Úgy éltek itt, mint egy rezervátumban* - mondták a városi kollégák a telepiekre, s az öregek még mindig *indánként* emlegetik a régiakat.

A szénalapú gázgyártás megszűnte után rohamosan átalakult a telep élete. Gyári kolóniából fővárosi bérlakóteleppé vált, a szolgáltatások majd mindegyike megszűnt (az óvoda és a sporttelep létezik még). A zöldterület minősége romlik, a lakók gazdátlanok érzik a telepet, de maguk - jogszabályi korlátozások miatt - nem lehetnek a gazdái. De ez nem tartozik témánkhoz, törődünk a látvánnyal: a gázgyári épületegyüttes, a lakótelepek múlt századi bája elfedi a lappangó feszültségeket, és igazolja, hogy eleink emberséggel, szakszerű tisztelettel lakható mikrovilágokat tudtak alkotni. Gyönyörködünk benne, s próbálkozunk mi is valami hasonlóval.

Az összeállítást készítette: Gyimesi László



KIRÁNDULÁS SOLYMÁRRA ŐSZI NAPSÜTÉSSEN. Csodálatos kora őszi napsütésben kirándultunk szeptember 22-én az Erdőalja útról Solymárra. A Hármashatár-hegy vonulatának változatos növényvilágai és a Solyvár-völgy felé elénk táruló szép kilátás megérte a fáradságot. A Jegenye-völgyben megpihenve, Merkl Gábor a környék földtörténeti múltjáról szóló előadását hallgattuk meg. Somló Viktória

Könyvbemutató

Kelecsényi László „Nagy kópéságok; Krúdy-titkok nyomában” című könyvét október 11-én 17 órától mutatják be a Krúdy Gyula Irodalmi Kör estjén, a Kéhli vendéglő Krúdy Szalonjában. A szerzővel Zászlós Levente beszélget. (Helyszín: Kéhli vendéglő, Mókus utca 22.)

Hol van az a nyár?

Sanzonok, dalok idézik fel régi nyarak emlékeit ifjú, tehetséges előadók: *Bíró Eszter, Fonyó Barbara, Keresztes Ildikó, Tóth Augusztina, Csere László, Oszgyáni Mihály* segítségével október 12-én 19 órakor az Óbudai Társaskörben (*Kiskorona utca 7.*). Horváth Jenő, Fényes Szabolcs, Breitner János és mások népszerű szerzeményeit *Szilassy Nelly* (zongora) és *Riha Emil* (dob) játssza. A műsorvezető *Dombóvári Gábor*.

Ragtime

A Budapest Ragtime Band klasszikus ragtime- és dixielandzenét, operafeldolgozásokat, zenei paródiákat ad elő október 13-án 19 órától az Óbudai Társaskörben. (Belépőjegy: 1500 forint. Cím: *Kiskorona utca 7.*)

Úton

A műveivel lassan három évtizede jelentkező Nagámi szobrászművész tárlatát szeptember 27-én nyitotta meg *Wehner Tibor* művészettörténész a Budapest Galéria Kiállítóházában. A térbe helyezett és falra illesztett tárgyszobrok október 28-ig láthatók, naponta 10-től 18 óráig a *Lajos utca 158. szám* alatt.

Rajzok

Az Óbudai Pincegalériában Kohán Ferenc rajzait állítják ki október 7-ig. (Megtekinthető a *Fő tér 1. szám* alatt, hétfő kivételével naponta 14-től 18 óráig.)

Budapest Galéria Kiállítóháza

Fiatal fotográfusok képei

MONIKA MERVA FELVÉTELE

„Folyamatos jelen 3., Együtt-Élés” címmel kiállítás nyílt fiatal magyar fotográfusok alkotásaiból a Budapest Galéria Kiállítóházában szeptember 21-én.

A Magyar Fotográfusok Háza „Folyamatos jelen” elnevezésű kiállítás- és katalógus-sorozata műfaji és technikai megkötések nélkül mutatja be fiatal magyar fotóművészek képeit, az adott témát mindig több szempontból is „leírva”.

Az „Együtt-Élés” alcímű tárlat olyan közösségek tagjainak életét mutatja meg, ahová az

azonos élethelyzet okán kerültek az ott lévők. Az életkor, a szociális helyzet, a társadalomban betöltött szerep, illetve annak hiánya együttlétük oka. Az alkotók más és más stratégiát követve elgondolkodtató képeken mutatnak be emberi sorsokat, szemléltetnek vágyakat. A kiállító művészek: *Hossala Tamás, Kovalovszky Dániel, Monika Merva* és *Szász Lilla*.

(A kiállítás november 4-ig tekinthető meg, hétfő kivételével naponta 10-től 18 óráig a *Lajos utca 158. szám* alatt.)

Játék és muzsika 7x10 percben

A zene világnapján indul a népszerű rádiós zenei vetélkedő hangversenytermi változata az Óbudai Társaskörben.

Czigány György, a műsor megteremtője havonta egy alkalommal teszi fel kérdéseit a zeneirodalom alkotásaival kapcsolatban, melyeket neves magyar előadók jelentkezőket érkezéskor sorsolják ki, a műsor folyamán a válaszadás lehetőségébe a közönség is bekapcsolódhat. Értékes ajándékok, hangversenyjegyek, CD-lemezek találhatnak gazdára szép zene-

művek hallgatása közben. Első alkalommal, október 1-jén 19 órakor *Kukely Júlia* operanékes, *Lőwenberg Dániel* zongoraművész és a Budapesti Vonósok lépnek fel.

Hangszerkiállítás

A zene világnapját színesíti a Magyar Hegedűkészítők Társasága által rendezett hangszerkiállítás a Társaskör kamaratermében. Ingyenes szaktanácsadás, értékbécslés kapcsolódik a kiállításához, amelyet október 1-jén 14-től 23 óráig tekinthetnek meg az érdeklődők. (Cím: *Kiskorona utca 7.*)

Opera (és) irodalom

Az Operamesék sorozat idei évadjában négy olyan operát mutat be Baranyi Ferenc, amelyeket híres irodalmi mű ihletett. Hogyan lesz egy drámából zenedráma? Hogyan lett Victor Hugo drámájából Verdi opera? Miért más az opera címe, mint a színdarabé? - ezekre a kérdésekre ad választ a sorozat első estje október 15-én 19 órától, az Óbudai Társaskörben. Az irodalmi illusztrációkat Szersén Gyula, az opera részleteit Kertesi Ingrid, Pánczél Éva, Nyári Zoltán, Sólyom Nagy Sándor, Cser Péter tolmácsolja. Zongorán közreműködik: Harazdy Miklós. (Cím: *Kiskorona utca 7.*)

A közönségnek „ízlett” a Sólyompecsenye

Fotó: ANTAL ISTVÁN

Nagy sikert aratott a Beregszászi Illyés Gyula Magyar Nemzeti Színház társulata a Békásmegyeri Közösségi Ház színpadán szeptember 8-án. A vendégművészek *Boccaccio Dekameronjának* tíz történetét adták elő, „Sólyompecsenye” címmel. A Vidnyánszky Attila rendezte darab bemutatta a kor kettősségét: a mély vallásosságot és az életigenlést, a hódolást a pillanat örömeinek. A remek színészi játék és a jól megválasztott zenei betétek együttesen alkották az előadás harmóniáját

Sissy és én

A „Csak a szíve legyen fiatal” elnevezésű, nyugdíjasoknak szóló színházi előadásorozatban a „Sissy és én” című történelmi monomusicalt láthatják október 10-én 10.30 órától az Óbudai Művelődési Központ színháztermében.

Ezsbet királyné versei alapján írta és előadja: Csongrádi Kata. Hangban közreműködnek: Deák Ferenc (Sinkovits Imre, Kossuth-díjas), Andrassy gróf (Lukács Sándor, Jászai Mari-díjas), Ferenc József (Szilágyi Tibor), Ferenczy Ida (Gombos Kati). Zene: Siliga Miklós. Rendezte: Szilágyi Tibor, Kossuth-díjas. (Az előadást az önkormányzat szociális és lakásgazdálkodási bizottsága támogatja. Jegyár: 500 forint.)

Hamarosan kiderül, kik a média-pályázat nyertesei

„Így látom Óbudát” - fotókon, filmekben

Iskolaújság-készítési tervvel, fotókkal és filmalkotásokkal lehetett idén nevezni az önkormányzat pályázati kiírásaira szeptember végéig. Az álló- és mozgóképeken megjeleníthető alkotásoknak elsősorban azt kellett tükrözniük a felhívás szerint, ki miért szereti Óbudát vagy tágabb értelemben vett lakhelyét a városrészt - tudtuk meg **Menczer Erzsébettől**, a média bizottság elnökétől.

Ötödik éve, hogy a média eszközeivel készíthető alkotásokkal nevezhetnek pályázat útján elnyerhető forrásokra az önkormányzati iskolák diákjai és a helyi lakosok. Idén három témakörben jelent meg felhívás lapunk hasábjain és az Óbuda honlapon. Az oktatási intézmények már működő iskolaúj-

ságjának bővítését vagy új kiadvány indításának támogatását, ezáltal a diákélet fellendülését, a lokálpatriotizmus kialakulását ösztönzi. Kiemelt szempont az is, hogy az iskolások az őket közelről érintő témákat dolgozhatják fel, információkat adhatnak közre egy-egy ilyen lapban.

A másik két pályázat címe: „Így látom Óbudát”. Az alkotók fotókkal, vagy videó, illetve DVD adathordozókra vett filmekkel mutathatták be, miért szeretik Óbudát, a városrészt? Számukra miért jó itt élni? Legyen szó kultúráról, természeti vagy történelmi értékekről, sportolási lehetőségekről, hiszen a témák tár-

háza szinte kimeríthetetlen.

A legjobban sikerült fotókat az Óbudai Művelődési Központban és a Békásmegyeri Községi Házban is kiállítják a közeljövőben. A 3-5 perces, vágott, zenei aláfestéssel vagy kommentárral készült, legjobbnak talált filmeket bemutatják az Óbuda Televízióban és tervek szerint felkerül az önkormányzat honlapjára is.

A fotós és a filmes pályázatokkal az I. helye-

zett 100, a II. 60, a III. 30 ezer forint támogatást nyer, de a szakemberek nem titkolt célja, hogy a tehetséges alkotóknak további lehetőségeket találjanak a kibontakozásra.

Mindhárom pályázatra szeptember végéig lehetett nevezni, a bizottság október 19-ig hozza meg határozatát arról, mely intézményeket és alkotókat tart támogatásra érdemesnek. Az eredményekről minden pályázó írásban kap értesítést legkésőbb a döntést követő 15. napig - tudtuk meg **Menczer Erzsébettől**.

Szeberényi Csilla

„Negyed század”

Új irodalmi antológia

A 25 éve Óbudán működő Krúdy Gyula Irodalmi Kör „Negyed század” címmel veretes antológiát jelent meg októberben. A kör íróközösségének opusai mellett jeles írók is szerepelnek a kiadványban, például a József Attila-díjas Baranyi Ferenc, a Kosuth-díjas Csukás István.

Nomen est omen, azaz a név kötelez ... Krúdy Gyulára is emlékezett egy írás, melynek címe „Krúdy sirjánál”. A tárcát az antológiát összeállító bíráló bizottság **Lelkes Péter** közelmúltban megjelent, „*A hasonlatok költője avagy tanuljunk könnyen, gyorsan Krúdyul*” című könyvéből emelte ki.

A többszáz oldalas, fényképekkel gazdagon il-

lusztrált antológiát a „legkrúdysabb” vendéglő, a Kéhlí portáján lehet megvásárolni a hivatalos bemutatón követően (cím: *Mókus utca 22.*). Ára 2 ezer forint körül lesz.

A jó hír gyorsan terjed. A verseket, novellákat és regény részleteket tartalmazó válogatás megjelenésének hírére már most több előjegyzés érkezett, főleg óbudai lakosok köréből. A művés kiállítású könyv megjelenése, a Krúdy kör két vezetőjének, **Király Lajosnak** és **Kanisza Józsefnek** érdeme. Az árusítást a mű hivatalos bemutatása után kezdik el. Nem is vitás, kerületünk irodalomkedvelőinek és általában Krúdy tisztelőinek valóságos csemege lesz a jubileumi antológia.

Supka kiállítás

A Széchenyi-díjas dr. Supka Magdolna személyes dolgaiból, emléktárgyaiból, barátaik alkotásaiból nyit meg kiállítást **Wehner Tibor** művészettörténész, október 5-én 18 órakor az Óbudai Művelődési Központ San Marco Galériájában. Közreműködik: **Sípos Mihály** primás. Levetik **Gulyás János** rendező-operatőr dokumentumfilmjét, „*Aba-Novák kálvária - Supka Magdolna harcai*” címmel. (A kiállítás október 16-ig látogatható, hétköznapokon 9-től 15 óráig. Cím: *San Marco utca 81.*)

Vasak

Kitekintés: **Kovács László PuTu** kovácsoltvas munkáiból nyit meg kiállítást **Novotny Tihamér** művészettörténész, október 5-én 17 órakor Szentendrén, a Szabadtéri Néprajzi Múzeumban.

Zenei esték Rómaifürdőn

Koncertsorozat indul „Rómaifürdői Zenei Esték” címmel, a rómaifürdői plébánián. Havi egy alkalommal a vasárnap 19 órakor kezdődő szentmise után orgona- és más hangszeres művészek lépnek fel. A sorozat nyitányaként október 7-én **Solymosi Ferenc** orgonaművész ad hangversenyt, majd november 4-én **Borsódy László** trombitaművész koncertje következik. (A belépés ingyenes. Bővebb információ a <http://romai.plebania.hu> honlapon olvasható. Cím: *Zaránd utca 35.*)

Videók

Az Óbudai Társaskör Galériában **Schnee-meier Andrea** videói láthatók október 7-ig, hétfő kivételével naponta 14-től 18 óráig. (Cím: *Kiskorona utca 7.*)

Óbuda itt, belül

Gyimesi László költői estjére várják az érdeklődőket, október 9-én 18 órára a Békásmegyeri Községi Házban. A költővel „Óbuda itt, belül” című válogatott kötete kapcsán **Balázs Tibor** költő, irodalomtörténész, a *Littera Nova* Kiadó vezetője beszélget. A szerző békásmegyeri vendége **Szarka István** költő lesz. Közreműködik: a **Strófa** együttes (**Dara Vilmos**, **Silling Tibor**, **Tábi Tamás**). A közösségi ház címe: *Csobánka tér 5.*



Fotó: ANTAL ISTVÁN

KAMARAKONCERT A TEXTILMÚZEUMBAN. Az európai kulturális örökség napjaihoz a Lajos utcai Textilmúzeum is programokkal kapcsolódott szeptember második hétvégéjén. Az érdeklődők szakmai kalauzollással sétálhattak az épületben. **Détári Anna** fuvolaművész vezetésével egyházzenei kamarakoncertet hallhattak szeptember 16-án

Szolgáltatás

■ **BÚTORGYÁRTÁS, házigyári** konyhák felújítása és egyedi bútorok készítése ingyenes felméréssel. Tel.: 250-5518, 06(20)318-8409

■ **ÓBUDÁN, BUDÁN NON-STOP HŰTŐ, FAGYASZTÓ, AUTOMATA MOSÓGÉP SZERVIZ.** Javítás esetén ingyenes kiszállással, garanciával 3 órán belül. Tel.: 06(20)928-7507, 368-0864. Kovács Sándor

■ **Hűtőgépszerviz Óbudán!** Megbízhatóság, szakértelem több évtizede. Kelényi Imre, Keve utca 21. Tel.: 242-6823, 06(30)931-3686

■ **HŰTŐGÉP SZAKSZERVIZ ÓBUDÁN!** Lehel, Zanussi, külföldi hűtőgépek javítása 32 éves gyakorlattal. Várhídi Gábor. Tel.: 250-0921, 06(20)972-5032

■ **TV-VIDEÓ SZERVIZ.** Díjtalan kiszállás, Bójtós Vendel és tsi. Cím: Kabar utca 6. Nyitva: h-p 9-től 17 óráig. Tel.: 244-3998

■ **Tv-vidéo-távírányító szerviz.** Javításnál ingyen kiszállás. Hétvégén is! Garanciával, 15% kedvezmény. Új készülékek nagykereskedelmi áron kaphatók. Cím: Kabar utca 5. (A mi szervizünk cégtáblájának színe piros.) Tel.: 243-3844, ügyelet: 06(20)316-0933

■ **FÉG gázkészülékek** szakszervize. Javítás, felújítás garanciával. Adás-vétel, ingyenes kiszállás. Tel.: 244-5577, 06(30)429-2991

■ **Redőny, relaxa** szerelés, garántálatlan legolcsóbban! Kiszállás, felmérés ingyenes! Tel.: 06(20)341-0043; 06(70)513-9222

■ **Szépüljön a Fashion és Style** Szépségszalonban. Szolgáltatásaink: fodrászat, kozmetika, pedikűr-manikűr, műköröm, testmasszázs, szolárium. Cím: Amfiteátrum u. 27. Tel.: 06(70)250-1230

■ **Műbútorasztalos vállalja** antik, styl bútorok restaurálását, készítését, kárpitos munkával, 38 éves gyakorlattal! Tel.: 06(30)944-2206

■ **Bútorkárpitozás minden** típusú bútor kárpitozása garanciával, ingyenes szállítással. Óriási szövetválaszték! Tel.: 06(20)943-5434

■ **Intarziakészítést és bútorrestaurálást** vállalok 15 éves gyakorlattal. Eredeti bútorok (Biedermeier, barokk, stb.) készítése. Tel.: 06(30)250-4471

■ **Parkettacsizolást, lakkozást,** javítást, szelvényléceztést, lerakást vállalok. Barabás Jenő kispáros. Tel.: 349-4899, 06-(70)280-0479

■ **Kiegészítő munkákkal,** közületeknek is. Tel.: 359-1782, 06(30)283-1354 Bodzsár Ferenc

■ **Lakatos mester,** Sanyi bácsiától: rácsot, rácsajtót, fémlakot, fémajtót, kaput, kerítést, vaszerkezetet stb. Tel.: 06(20)921-0073

■ **Vízszelérés, gyorsolgálat,** csőrepedés javítása, műszeres csőrepedés keresés, duguláselhárítás, garanciával, hétvégén is. Tel.: 06(30)914-3588

■ **ZÁRSZERVIZ; ajtózárazak,** hevederzárak árusítása, felszerelés, javítás, nyitása. Tel.: 242-1389

■ **LAKÁSFELÚJÍTÁS! SZOBAFESTÉST,** MÁZOLÁST, TAPÉTÁZÁST ingyenes takarítással, PARKETTERAKÁST, - csiszolást, javítást, csempézést vállal kispáros. Tel.: 202-2505, 06(30)251-3800

■ **Kömvies munkákat** és családi ház építését olcsón vállaljuk. Tel.: 06-(20)220-0283, 06(30)-501-7844, 250-5034.

■ **Horváth Ákos** ajtó-, ablakdoktor. Mindenféle ajtók, ablakok illesztését, javítását, átalakítását (bukóról nyílóra), szigetelését, zárazak cseréjét vállalom garanciával. Felmérés díjtalan! Tel.: 368-3604, 06(70)550-0269

■ **Villanyserelés, falfűrés,** garanciával rövid határidővel, Jakab József villanyserelő mestertől. Tel.: 06(30)940-6162

■ **BURKOLÁS! Fűrdőszobák,** konyhák, WC-k burkolását, kömviesmunkáit, csempé javítását vállalom. Tel.: 06(30)341-3423, 367-2869

■ **DUGULÁSELHÁRÍTÁS NON-STOP,** csatornaszerviz garanciával. Tel.: 240-8113, 06(20)335-3411, 06(30)912-9017

■ **Festés, mázolás,** tapétázás magánszemélyeknek, társasházaknak garanciával. III kerületben kedvezmény! Tisztaság, pontosság! Ingyenes kiszállás! Tel.: 256-4425, 06(20)994-7726

■ **REDŐNYGYÁRTÁS MŰHELYÁRON!**

Reluxa-készítés, javítás, szalagfüggöny, három munkanap alatt. Tel.: 370-4932

■ **Mosógépek összes típusának** javítása 4 órán belül, 1 év garanciával. Tel.: 389-8073, 06(20)910-5311

■ **Automata mosógépek,** mosogatógépek, szárítók, villanybojlerok, villanytűzhelyek javítása. Hétvégén is hívható. Tel.: 243-8490, 06(20)947-0774

■ **Fuvarozás, költöztetés** megbízhatóan, olcsón 2 és 4 t-ig vidékre is, rakodással. Kerületeknek kedvezmény. Tel.: 405-5889, 06(30)996-4538

■ **Vállalunk burkolást,** vízszelérést, asztalosmunkát (konyhák, étkezők, fűrdőszobák, teljes körű felújítása). www.burkolo.uw.hu Tel.: 06(20)323-4471

■ **Lakatosmunkát mindenneműt** vállalom. Zárszerelést, védőrács, rácsos ajtó korlát, galéria, kerítés, kapukészítés, javítást. Tel.: 243-3294, 06(20)9424-943

■ **Teljeskörű központi fűtés-, víz-, gázszerelés-tervezéssel,** javítással, kivitelezéssel. Tel.: 324-8692, 06(30)982-6269

■ **KERÜLETI GYORSSZERVIZ,** víz, gáz, fűtés, villanyserelés, vízórák kicserélése, csőrepedések megszüntetése, teljes körű gázkészülék javítás, garanciával 0-24 hétvégén is. Gépi duguláselhárítás. Tel.: 321-3174, 06(20)342-5556

■ **KÖLTÖZTETÉS OLCSÓN,** szakszerű! Ingyenes dobozok. Bauer-Teher Tel.: 292-1612, 06(30)944-3717, www.bauertheher.hu

■ **TÉVÉJAVÍTÁS AZONNAL** garanciával! (Orion, Videoton, ITT-NOKIA, Nordmende, Vestel, Schneider) Tel.: 06(20)471-8871

■ **Vízóraszerelés, teljes ügyintézés,** csapok, mosdók, WC, gázkészülékek javítása. Tel.: 251-4912

■ **Költöztetés, lomtalánítás,** áruszállítás, csomagolás, bútorszerelés, fuvarvállalás. Ingyenes felmérés. Tel.: 06(20)972-0347, 403-9357, 06(30)589-7542

■ **Villanyserelés azonnal!** Hibaelhárítástól a teljes felújításig. Petrács József villanyserelő mester. Tel.: 06(20)934-4664, 246-9021 ELMŰ által minősített vállalkozás.

■ **ZÁRKIRÁLY® Bt. ZÁR, LAKAT,** VASALAT. 1027 Bp., Margit krt. 54. T/F: 201-3928. 1117 Bp., Fehérvári út 24. T/F: 466-5654 + SZOLGÁLTATÁSAINK: Kulcsmásolás: speciális is. Zárbetétek átkódolása. Főkulcsos rendszerek. Hevederzárak szerelése. Szombatonként -10 %!!!

■ **BETÖRÉSVÉDELEM-Zárszaküzlet.** Biztonsági ajtók, ajtó- és ablakrácsok. Bemutatóterem: Bp., XIII. Hegedűs Gy u 13. Tel.: 349-3918, 06(30)948-2175 www.betoresvedelem.hu

■ **Költöztetés nehézsúlyú szállítás,** lomtalánítás, nemzetközi fuvarozás 7,5 t-ig, zongora, páncélszekrény. Tel.: 06(30)948-2206

■ **FAKIVÁGÁS, KERTRENDEZÉS.** Tel.: 06(70)530-6567

■ **Társasházak közös** képviselétét, leinformálható jogi háttérrel, gyorsszolgálatot vállaljuk. 06(70)701-3186; 302-8673

■ **Villanyserelés! ELMŰ** szerelő javít lakás-villanyt, fűtéseket, bojler-villamosítást előzetesen hét végén is! Tel.: 337-0338, 06(70)259-0089

■ **Redőny-, relaxa-, harmonikajátó-, szalagfüggöny-, roletta-, szunyogháló-szerelés,** javítás. Tel.: h-p: 261-7298, 06(30)318-5217, szov: 06(30)318-5217

■ **Költöztetés, lomtalánítás,** áruszállítás, csomagolás, bútorszerelés, fuvarvállalás. Ingyenes felmérés! Tel.: 06(20)972-0347, 403-9357, 06(30)589-7542

■ **Konténerek olcsón,** sít, hulladékiszállítás 4-10 köbméteres lenyitható konténerekkel, rakodással, lomtalánítás kedvezményekkel! Tel.: 06(30)948-4000; www.kontenerexpressz.hu

■ **Gázkészülékek szerelése,** javítása, műszeres vizsgálat. Tel.: 06(20)964-5621.

■ **Szobafestést, mázolás,** tapétázást, hidegmeleg burkolást, hőszigetelést, parketta csiszolást, lakkozást, teljes felújítást, garanciával vállalunk. Tel.: 06(30)431-4758; 06(30)919-5806.

■ **Rácsos ajtó,** ablakrács, tolókapu, kovacsoltvas kerítés készítése. Tel.: 243-4822; 06(20)358-4009

■ **Festés, mázolás,** tapétázás, gipszkarton szerelés, burkolás, parketázás munkák magánszemélyek, közületek részére. Tel.: 06(30)212-3308

■ **Könyvelőiroda Óbudán!** Vállaljuk gazdasági társaságok teljeskörű könyvelését, magánszemélyek adóbevallását! Tel.: 453-3447; 06(30)948-6249.

■ **Vízszelérés, duguláselhárítás,** gyorsszolgálat.

Csőtörés elhárítás, WC tartály szerelés, bojler vízköztelenítés, egyéb javítási, szerelési munkák. Tel.: 233-2478; 06(20)943-7075, 06(30)251-8862

■ **Lakatos munkák - zárszerviz.** Zártsere, hevederzár szerelés, rácsok, kapuk gyártása, szerelése. Tel.: 233-2478; 06(20)943-7075; 06(20)953-5200

■ **Kömvies munkát,** felújítást, házépítést, kulcsátadásig vállalok. Tel.: 233-2478; 06(20)943-7075

■ **Kertépítés, díszburkolatok,** öntözőberendezések, tavak, sziklakertek, aszfaltburkolatok, tetőkertek, tervezése, kivitelezése kertészmérnöktől. Tel.: 06(20)330-2082

■ **Mindenféle gépi és kézi** kerti munkát vállalom, vidéken is. Tel.: 06(30)682-4431

■ **Kert-telekrendezés,** favágás, bozótirtás, sövénynyírás, metszés, permetezés, gyepsítés, tereprendezés, kerítés építése térkő-támfal lerakása. Garanciával, reális áron. Tel./fax.: 789-2741; 06(20)947-5830

■ **Redőnydoki! Napellenzők,** redőnyök, relaxák szakszerű javítása, valamint újak kivitelezése. Tel.: 06(70)395-2233

■ **Asztalos-lakatos** kovacsoltvas munkák. Helyszíni javítások. Konyhabútorok, kerítések, lépcsők. Tel.: 06(30)960-2183

■ **Víz-gáz-fűtés-szerelés.** Felújítástól kivitelezésig. Duguláselhárítás éjjel-nappal. Tel.: 06(30)960-2183

■ **Vízvezeték-szerelés-nonstop!** Mosógépek bekötése, mosdók, csapok cseréje, javítások, felújítások! Tel.: 06(30)954-9554

■ **Csempiburkolás-kömviesmunkák!** Fűrdőszobák, konyhák felújítása, átalakítása, anyagbeszereléssel, határidőre, garanciával. Tel.: 06(20)961-6153

■ **Horváth Endre** szobafestést, mázolásat vállalok, kisebb munkákat is. Garanciával, felmérés díjtalan. Tel.: 06(30)948-3312

■ **Tapasztalt mérlegképes** könyvelő, adótanácsadó vállalja gazdasági társaságok könyvelését, bérszámfejtését. Tel.: 06(70)636-1002

■ **Parkettás!** Mindennemű parkettázást, csiszolást, lakkozást, PVC fektetést, szőnyegpadlózást, referenciával, garanciával, korrekt áron vállalok. Egyeztetett időpont! Tel.: 06(20)532-8337

■ **KFT-k, Bt-k,** vállalkozók, magánszemélyek teljeskörű könyvelését, ügyintézését, levelezését (OEP, bejelentés, munkajogi, bérelszámolás, folyószámla egyeztetés) vállaljuk garanciával, biztositással. Tel.: 387-5862; e-mail: szik.la@t-online.hu

■ **Dr. Vojczek Éva** börtöngyógyászat, kozmetológia, pszichoterápia, pszichodematológia, tanácsadás, pszichoszomatikus betegségek kezelése. Rendel: 1033 Tavasz u. 7. 06(30)954-0942, e-mail:vojczekeva@freemail.hu, honlap: www.vojczek.hu

■ **Fogsorkészítés 35000 Ft** plusz költségek nélkül. A javítás megvárható. Lakások is. Szel u. 10. Tel.: 240-2059, 06(20)493-1675

■ **Fül-orr-gégészeti** magánrendelés minden szerdán 18.30-tól 19.30-ig. Cím: Orvosi Centrum III. Kolosy tér 1/b. Tel.: 388-9406, 06(20)211-5190. dr. Müller Zoltán főorvos

■ **Börtöngyógyászati, kozmetológiai** magánrendelés: dr. Pardavi Ágnes. Helye: 1035 Szentendrei út 10. Ideje: hétfő, szerda 16-18 óráig, illetve igény szerint. Bejelentkezés tel.: 06(30)201-9198

■ **KRISTON INTIMTORNA** Óbudán, Vasváriné Eszter, tel.: 06(30)266-4623; vagy 06-26-325-870

■ **Végleg leszoktatjuk** a dohányzástól 26 perc alatt biozononciás mágnessterápiával 6000 Ft-ért, a Vörösvári úti és a Békási SZTK rendelőkben bejelentkezéssel: 06(70)271-9867

■ **Gyógypedikűr! Lábápolás,** benőtt köröm, tyűkszem kezelése. Szentendrei út 6., Mediterrán Szépségszalon a Raktár u.-i buszmegálló-nál. Bejelentkezés: 06(30)307-5818

■ **Bioptron lámpa** új, garanciális (reuma, fekély, műtét utáni kezelése) családi okokból eladó. Tel.: 06(30)269-1844

■ **Pszichiátriai magánrendelés!** Depresszió, szorongás, pánik zavar kezelése gyógyszerekkel, pszichoterápiával. R. Scodnik Anikó. Tel.: 06(30)213-8052

Oktatás

■ **KÁLLAY AUTÓSISKOLA** Családias autótanfolyamok részletfizetéssel. Kiscsoportos vagy egyéni foglalkozások bármely időpontban. Jogszínterítőknak gyakorlóórák. www.kallayautosiskola.hu Tel.: 388-1533, 06-30-933-3619.

■ **ATI@ Autós-Motoros Iskola.** A vezető iskolája. Kedvezményes tandíjak. Kamatmentes részletfizetés! 1035 Bp., Szentendrei út 34. Tel/fax: 368-6299, 430-0909, OKÉV: 07-0610-03. www.ati.hu

■ **NÉMET beszédcentrum** nyelvoktatás, speciális oktatóprogramokkal. Alapfoktól, minden korosztálynak, (Goethe-Intézet és külföldi tapasztalatok alapján). Tel/fax: 388-6828; 06(70)608-7200. AN-GOL nyelvoktatás alapfokon ugyanitt.

■ **Angol tanítás,** korrepetálás gyerekeknek és felnőtteknek, délelőtt és délután a Rómain. Tel.: 06(30)461-0855

■ **Számítógép-kezelés** oktatása, igény szerinti tematika, egyeztetett időben, a saját gépén, a saját lakásán is. Tel.: 06(30)964-5331

■ **Matematika-fizika,** magyar, történelem, kémiatanár a Flóriánnál. Korrepetálás, tehetséggondozás, bukásmegelőzés, középiszkolai és érettségi előkészítők, hiánypótlás minden délután 06(20) 946-2027

■ **Angol magánórák** több évig Angliában élt tanártól a Flóriánnál. Tel.: 06(30)285-2879

■ **Angol órák** minden szinten, diplomás, gyakorlott tanárnővel. Tel.: 367-8160, 06(20)243-9043

■ **Matematika-, fizikatanítás** általános és középiskolások részére szaktanártól! Hához megyek! Tel.: 06(20)9590-134

■ **Matek, fizika** tantárgyakból egész évben oktatást, felkészítést, korrepetálást, felkészítést vállalok Óbudán az általános iskolától az egyetemig. Tel.: 06(30)604-1478

■ **Magyar nyelv és irodalom,** történelem és esztétika tanár egész évben oktatást, felkészítést, korrepetálást, vállal Óbudán, az általános iskolától az egyetemig. Tel.: 367-4809, 06(70)619-5546

■ **Angol beszédcentrum** nyelvoktatás, korrepetálás precíz tanárnővel Óbudán a Vihar utcában. Tel.: 06(30)952-3691

■ **Matematika, fizika,** általános, közép- és felsőfokon (pót)vizsgafelkészítés. Tel.: 250-2003; 06(20)934-4456

■ **Angol nyelvoktatást,** korrepetálást vállal diplomás nyelvtanárnő a Fő térenél. Tel.: 06(20)595-6627

■ **EREDMÉNYES ANGOLNYELVOKTATÁS** gyakorlott tanártól. Nyelvvizsga-felkészítés minden szinten. Délelőtt is. Tel.: 367-0256

■ **NÉMET nyelvtanítást,** nyelvvizsgára felkészítést vállal tanárnő a Római lakótelepen 06(20)224-9675

■ **Német érettségire,** nyelvvizsgára felkészítés gyakorlott diplomás nyelvtanárnál. Segédanyagok adok. Tel.: 240-3907; 06(30)565-0072

■ **Kémia, biológia** érettségi-felvételi előkészítés, korrepetálás gyakorlott tanároknál. Tel.: 06(30)264-5648

■ **Orosz nyelv** tanítását, korrepetálását vállalom diákoknak a Flóriánnál, nyugdíjas tanárnő. Tel.: 368-3891 este 6 után

■ **Olasz, orosz,** angol minden szinten diplomás tanárnővel Óbudán. Tel.: 06(30)587-8329

■ **Latin, történelem** tanítást vállalok. Tel.: 06(30)364-2959

■ **Német tanítás** Békásmegyeren, minden szinten, személyre szabott igény szerint. Tel.: 06(30)657-5106

■ **A II. kerületben,** középiskolai tanárok korrepetálást, többszintű érettségire felkészítést vállalnak minden tantárgyból. Külföldieknek magyar nyelv oktatása. Foglalkozások hét végén is. Tel.: 06(30)464-0916, 06(30)900-6989.

■ **Németet, orosz,** eszperantó tanuljon gyakorlott nyelvtanártól Agoston utcai lakásán. Tel.: 240-0141

■ **Német nyelvtanítás,** korrepetálás, vizsgára készítés, nagy tapasztalattal, sok türelemmel. Tel.: 06(30)458-2241

■ **Gyakorlott angoltanár**, a Flóriánhoz közel, tanítványokat fogad tavalyi árakon. Tel.: 06(20)554-9525
 ■ **KUNG-FU magánoktatás**: hatékony önvédelem, harcsművészet, közelharcoktatás, légzéstechnikák (chi-kung) meditációk. Tel.: 06(20)920-3624
 ■ **Németországban élt**, nyelvsvizsgak tanárnő korrepetálást, érettségi- és nyelvvizsga előkészítést vállal. Tel.: 06(20)920-4569
 ■ **Vizsgázató, főiskolai tanár** angoltanítást, vizsgafelkészítést vállal Kaszásdűlőn. Tel.: 242-6826; 06(30)613-2648
 ■ **Angol a Rómain** 60 perces órák, vizsgaelőkészítés, gyakorlott tanárnál. Tel.: 06(70)255-5933; 242-7406

Ingatlan

■ **START Ingatlan** Iroda külföldi és bel-földi ügyfelei részére keres eladó és kiadó ingatlanokat. Tel: 316-9408 start@hungary.net, www.startingatlan.hu

■ **A Családi Ingatlan** Centrum keres és kínál eladó és kiadó ingatlanokat a 03. kerületben és vonzáskörzetében. Vevőknek ingyenes, eladókknak 3 % sikeres közvetítés esetén. www.csic.hu Tel: 06(20)520-3140, 06(30)210-5979, csic@t-online.hu

■ **Csillaghegyen 70 nm-es** tetőtéri vadonutj építési tervvel bejárható lakrészes bútorozottan kiadó. Érd: 240-8201 este vagy 06(20)825-8843

■ **Ha házat, lakást épít, vásárol, kérésére** megvizsgálom. Dr. Székely statikus. Tel: 06(30)900-0963

■ **Ingatlaniroda keres-kínál** eladó-kiadó ingatlanokat 13 éve folyamatosan Önökért. Teljes körű, gyors korrekt ügyintézés 315-0031, 06(30)944-0088, www.amadex.hu amadex@axelero.hu

■ **Háromszáz négyszögletes** (1100 nm.) zártkerti ingatlan Óbudától kb. 18 kilométerre, horgászút közelében, szép panorámával, szemközti Solymárral, a telken lévő vízzel és gázzal sürgősen eladó. Irányár: 4,2 millió Ft. T: 367-3037, 06(70)2828-177.

■ **Ürömnön befejezés előtti** teraszos, garázssal családi ház 26 millióért eladó. Tel.: 06(30)537-2203

■ **XII. Csillebérci 30 nm-es** téglaudútló 265 nm-es telken 7,5 MFt-ért eladó. Tel.: 200-5823
 ■ **Családi ok** miatt sürgősen eladó Csillaghegyen, a lakóparkkal szemben 2 lakásos, összkomfortos, cirkófűtéses családi ház (egy garzon és egy 3 szobás) 135 négyszögletes kerttel. Irányár: 34 M Ft. Tel.: 06(30)550-5953

■ **Ha eladó, kiadó** ingatlana van, vagy keres a kerületben, forduljon bizalommal irodánkhoz. www.vivaotthon.hu Tel.: 239-0461, 06(20)983-1126
 ■ **Római lakótelepen**, a Légio utcai garázsosoron 25.000 Ft/hó-ért 18 m²-es garázs kiadó. Tel.: 06(20)968-3685

■ **XI. ker. Fehérvári úton**, a Skálánál 30 m²-es garzon kiadó, 60.000 Ft/hó + rezszi. Tel.: 06(20)968-3685

■ **III. kerületben** keresünk eladó-kiadó ingatlanokat ügyfeleink részére. Tel.: 06(20)320-5390; www.ebeningatlan.hu 365-1900

■ **Rómain 4 emelet** ház 4. emeletén, 1+3 fél szobás, 73 m²-es lakás, részben felújított 17.900.000 Ft-ért eladó. Tel.: 06(30)441-1973; 06(30)966-2068

■ **Óbudán, csendes** környéken, 2 szobás, gázfűtéses lakás kiadó 60.000 Ft/hó+rezszi. Tel.: 06(20)343-3929

■ **Csúcshegyen tulajdonostól** zártkert eladó 970 nm - új pincealappal ipari árammal, sürgőssége miatt áron alul 8 000 000. Érdeklődni-6205693768.

■ **Feng Shui House** ingatlan iroda kínai ügyfelei részére keres, lakásokat, családi házakat, üzlethelyiségeket. Tel.: 06(30)520-1133; 368-4167

■ **Szentendre-Pismányban** panorámás 190 nől telek 41 nm, épülettel, teljes közművel eladó; 26 mFt. Tel.: 368-4907 esti órákban.

■ **Ingatlan ABC** Ingatlaniroda (alapítási év 1995) keres eladó és kiadó lakásokat, házakat a kerületben! Tel.: 351-9578; 06(70)383-5004
 ■ **Szentendre külterületén** Köhgyen eladó 6657 m²-es, körbekerítetlen, erdő besorolású telek 1000Ft/m² áron. Víz, villany igényelhető. A telek egyben vagy kisebb területeként is megvásárolható. Tel.: 06(30)341-3423

■ **Teremgarázs eladó** a Selmeci utcában egy 2006-ban átadott házban. A garázsához tartozik egy 6 m²-es tároló. Irányár: 3,5 m forint. Tel.: 06(20)431-2236

■ **Kiscelli utcában** teremgarázsban gépkocsibállóhely bérelhető 18.000 Ft/hó. Érd.: hétköznap 8-16-ig 250-1536

■ **Óbudán 2 lakásos** (140 m²+ 33 m²) családi ház, csaknem telekárón eladó. Érd.: nappal: 06(20)978-8146; este: 06(20)443-8605

■ **III. Testvérhegyen**, 2008 év végére elkészülő 56-88 nm-es lakások eladók. Tel: 316-9408, 06(20)543-3333

■ **III. Testvérhegyen**, 1991-ben épült 360 nm-es, háromszintes, úszómedencés családi ház, 250 nől panorámás telken, garázzsal eladó. Ára: 130 MFt. Tel.: 06(20)971-3335, 316-9408

■ **III. Kiscelli utcában**, 3. emeleti, 68 nm-es 2+2 fészobás panellakás eladó. Ára: 13,9 M Ft. Tel: 06(20)971-3335, 316-9408

■ **II. Hermann Ottó utcában**, 62 nm-es, 2. emeleti, kétszobás, panorámás, cirkófűtéses lakás eladó. Ára: 27,9 M Ft. Tel: 06(20)932-5005, 316-9408

■ **Szentendrén, Pismányban** 244 nől-es, jó fekvésű, összközös műves telek eladó. Ára: 25Mft. Tel: 06(20)955-5951

■ **Csodálatos Duna-parti** környezetben kínálunk egy luxus szinten felújított 2,5 szobás Nánási úti panellakást. 19,4 M Ft Tel.: 06(70)4540309

■ **Óbudán, 2004-ben** épült társasházban, 57,3 nm-es lakás, 12 nm-es terasszal kertkapcsolattal eladó. 22,5 M Ft Tel.: 06(70)454-0371

■ **Remetehegyen 89 nm-es**, nappali+ két szobás, étező konyhás 3. emeleti lakás várja új tulajdonosát. 35 M Ft 06(70)4540313

■ **3 szobás, 85 nm-es**, 3. emeleti, DK-i fekvésű, felújított, világos panellakás a Gyógyszergyár utcában. Ár: 19,8 M Ft. Tel.: 06(70)454-0307

■ **Óbudai, dunai** panorámás, felújított 3 szobás panellakás 13,9 M Ft. Iár.:13,8 M Ft Tel.: 06(70)454-0310

■ **III. Óbudán nappali+1** hálós, téglal lakás, jó közlekedéssel eladó. Iár: 13,9 mFt Tel.: 06(70)454-0373

■ **A Flórián tér** szomszédságában, 10. em., kétszobás, ablakos konyhás, gardróbos lakás, világos tágas szobákkal. 9,2 M Ft Tel.: 06(70)454-0337

■ **Búza u.-ban** 50 nm-es, 2 szobás, költözhető lakás megvételére nyílik most lehetőség. Iár: 10,7 M Tel.: 06(07)-454-0305

■ **Óbudán a Szél** utcai piachoz közel, 4 emelet panelházban kínálunk egy 65 m²-es, felújított 3 szobás lakást. 12,9 M Ft Tel.: 06(70)454-0315

■ **Mátyáshegy Toboz** utcában tulajdonostól eladó 3 szobás, összkomfortos, panorámás 2 lodzsás felújított 90 m²-es lakás. Irányár: 32,5 m Te.: 06(70)202-6132; 368-2414

■ **Garzon a kertben!** 30 m²-es, teljesen felújított, galériázható, azonnal költözhető. Irár: 11 m. Tel.: 06(20)928-6071

■ **Tágas téglalakás!** 86 m²-es, 3 szobás, cirkós, szép állapotban. Irár: 12,6 m. Tel.: 06(20)928-6071

■ **Remek 3 szobás!** Belső-Óbudán 69 m²-es, világos konyhás, nyugati fekvésű. Irár: 12 mFt. Tel.: 06(20)928-6071

■ **Óbudán 66 m²** felújított, betervezett loggia-s, hegyre néző panel, tulajdonostól eladó 13,2 m. Tel.: 06(20)976-0246

■ **Pilisvörösváron zártkerti**, 54 m² lakóház, pincével, cirkófűtéssel, kerttel tulajdonostól 13,2 m eladó. Tel.: 06(20)312-8532

■ **Óbudai lakótelepen**, azonnal beköltözhető 66 m²-es lakás tulajdonostól eladó. Irányár: 13 mFt. Tel.: 214-9016

■ **Eladó Bogdáni** úton felújított, I. emeleti, 36 m²-es lakás 10,9 mFt-ért. Tel.: 388-5472

■ **Kaszásdűlőn, Apát** utcában, négyemeletes házban, 75 nm 1+3 fél szobás, erkélyes lakás tulajdonostól eladó; 17,3 mFt. Elérhetőség: 06(30)451-4850

■ **Kiadó Békásmegyeren** 37 nm-es lakás, alacsony rezsivel. Tel.: 06(30)646-8443

■ **Óbudai ingatlaniroda** III. kerületi Ingatlanok specialista. Irodánk: Vörösvári-Vihar u. sarok, faépület: 439-1999; EuroCenter, galériaszint: 242-5599; www.oi.hu

Állás

■ **Kis- és nagytakarítást**, lakásfelújítás utáni takarítást vállalok. Tel.: 06(30)382-6029; 06(20)341-4580

■ **Római-parti szálloda** felszolgálót, konyhalányt és szobaasszonyt keres. Telefon: 06(20)987-2055

■ **Budakalászi étterem** hosszú távra keres nagy gyakorlattal rendelkező középkorú szakácsot. Tel.: 06(30)240-9218; 06(30)389-2280

■ **600-1500 Ft/óradíjjal** bébiszittereket, idősgondozókat, házzvetőnőket keresünk Budapest és környékéről Tel.:243-8280,205-8700,06(20)359-5918

■ **Szeretne pénzt** keresni? Karriert építeni? Akkor itt a helye! Legyen AVON koordinátor vagy AVON tanácsadó. Hölgyek és Urak jelentkezését várom. Tel.: 243-2593, 06(20)388-2034, 06(30)289-9509. SMS-t is küldhet

■ **Óbudai könyvelőirodába** angolul jól beszélő munkatársat keresünk. Tel.: 453-3448; 06(30)948-6249

■ **Kereskedelmi Kft. keres** Budakalászi áruházába pénztáros, árufeltöltőt, targonca-vezetőt, és min. kereskedelmi érettségivel rendelkező munkatársat osztályvezető-helyettesi munkakörbe.Érdeklődni: Személyzeti osztály: 06-26-546-514

■ **Kereske önállóan** dolgozni tudó, víz-, gáz-, fűtészerelő. Tel.: 06(30)282-8090

■ **Testvérhegyi varrodába** gyakorlattal rendelkező vasalónőt keresek. Fizetés megegyezes szerint. Tel.: 06(30)491-9022

■ **32 éves, megbízható** hölgy, bármilyen otthon végezhető számítógépes munkát vállal. Tel.: 06(20)316-5329

■ **Óbudai szépségszalonba** fodrász, műkörmös munkatársat keresek. Érd.: 06(20)559-1550

■ **Takarítónőt felveszünk** hajnali munkára (gyakorlott, leinformálható). Tel.: 10 órától 16 óráig 06(20)316-1356

■ **Békásmegyeren borozó-játéktérbe** 30-40 év közötti, gyakorlattal rendelkező, kifejezetten jómodorú, reprezentatív, forgalomcentrikus hölgyet keresek pultos-felhasználónak. Érd.: 06(30)341-2350

Egyéb

■ **GÉPELÉST VÁLLALOK** rövid határidővel! Leveleket, könyveket, diplomamunkákat, költségvetéseket, kéziratosokat számítógépen írok. Tel.: 06(30)481-7821

■ **Családokhoz közvetítünk** megbízható, lelkiismeretes babysittereket, idősgondozókat, bejárónőket. Empátia: 336-1094, 06(20)465-8458, 06(70)380-5620

Elad-vesz

■ **Cseh gyártmányú** nagybőgő, jó állapotban 120.000 forintért eladó. Tel.: 06(20)375-6242

■ **320 literes újszerű** fagyasztóláda 25.000 forint. Tel.: 06(20)375-6242

■ **Opera Antikvárium** készpénzért vásárol könyveket, könyvtárakat, képeslapokat, vitrintárgyakat, festményeket, hanglemezeket, CD-t. Tel.: 332-0243

veket, könyvtárakat, képeslapokat, vitrintárgyakat, festményeket, hanglemezeket, CD-t. Tel.: 332-0243

Kiadó

■ **Kiadó 16 nm-es** helyiség a Vízimolnár közben. Tel.: 242-3904

■ **120 nm-es helyiség** kiadó Csillaghegyen, családi ház telken raktárnak, garáznak, műhelynek. Tel.: 240-9728

■ **Motorbeállóhely kiadó**. Pünkösdfürdő út mellett, zárt, fedett, motorbeállóhely hosszútávra kiadó. Tel.: 06(30)919-5018

Régiség

■ **Tanári diplomával** rendelkező fiatalember régi bútorokat, tárgyakat vásárol. Padlásokon kallódó, rossz állapotú is érdekel. Tel.: 06(20)924-4123

■ **Dr. Kovács Gizella** legmagasabb áron vásárol festményeket, akvarelleket, grafikákat, ezüsttárgyakat, dísztárgyakat, szobrokat, perzsaszőnyegeket, órákat, teljes hatyagteköket, bútorokat mindenféle régiséget. Hét végén is. Tel.: 240-1635, 06(20)333-3339

■ **NEVES ÉS ISMERETLEN** FESTMÉNYEKET, rajzokat, akvarelleket, képekereket, festői hatyagteköket vásárolok! Nagy Ermő. Tel.: 325-6881, 06(20)965-9048

■ **Őszeres Fricinél** azonnali készpénz! Festmények, antik órák, ezüsttárgyak, vitrintárgyak, porcelánok, régi búzsok, képeslap, kacsok, teljes hatyagtekö vétele! Üzlet: Óbuda Zapor u. 10/b. Tel.: 240-7044, 06(20)977-2695

■ **Régi fém és papírpénzek**, érmek, plakettek, kitüntetések, jelvények felvásárlása készpénzért. Érmegyűjtők Boltja. V. Petőfi S u. 12. átjáróban. Tel.: 266-0849

■ **Bélyeggyűjteményeket, régi** képeslapokat, régi pénzeket, levélborítékokat vásárolunk. V. Bécsi utca 5. Tel.: 266-4154

■ **Szőnyegbecsis vásárol** régi, keleti szőnyegeket, sérült állapotban is. Kiszállás díjtalan. Tel.: 06(30)456-3938

Építés

■ **Mindenféle építőipari** (felújítás, átalakítás, tervezés, kivitelezés, víz, gáz, föld, ács, burkoló, kőműves) munkákat vállalunk. Dőljön hátra, mi dolgozunk, profin, olcsón. Tel.: 06(20)980-5432, 06(20)333-3339

Üzlet

■ **III. ker. Kórház utcai** piacnál, 15 m² berendezett üzlet BT-vel kiadó vagy átadó. Tel.: 06(20)207-0905; 250-7021

■ **Üzlet Óbudán!** 27 m²-es, alakítható belsővel, 220/380 KW, utcai bejáratos tulajdonjoga 5,6 m irányáron eladó! Tel.: 06(20)928-6071

■ **Üzlethelyiség tulajdonjoga** eladó, bérlővel, vagy anélkül a Pacsirtamező út 15 alatt. 14 m². Irár.: 7,1 m. Tel.: 06(20)920-6565

Társkereső

■ **Társközvetítés, kizárólag** komoly kapcsolatot keresőknek. Fogytékossággal élőknek is. Tel.: 06(30)467-5921, www.kettenszebb.hu

■ **Magányosok, társkeresők** figyelem! Személyiség központú társkeresés minden korosztálynak. Közel 4000 társkereső közül választhat. Rendezvények, kirándulások. Időpontegyeztetés: 06(30)586-1123; 335-0897

Számítógép

■ **Computerklinika: számítógép-javítás**, karbantartás, vírusirtás, alkatrész-beszerelés, bővítés. Ingyenes kiszállással. Hívjon bizalommal. Tel.: 06(30)857-2653

■ **Számítógép javítás** NON-STOP. Házhoz megyünk! Illetve várjuk Kolosy téri szervizünkben, kedvezményes áron! PC partner szervizszolgálat. Tel.: 06(20)460-0076, www.pcpartnerserviz.hu

Autó

■ **Minden típusú** roncs autóját megvásároljuk és elszállítjuk. Forgalmából való kivonását is vállaljuk. Tel.: 06(20)257-8226

Függönyök

Széles méret- és mintaválasztékban. Függönyvarrás (150 Ft/m)

Karnisok

Hajlított, egyedi méretre is. Ingyenes felmérés és felszerelés !

SZÉLES BÚTORSZÖVET VÁLASZTÉK !!!

AQUINCUM LAKÁSTEXTIL-MÉTERÁRU

(Pók utcai lakótelep), 1031 Budapest, Vízimolnár utca 2.

Tel./fax: 242-7157; Mobil: 06 (20) 926-3422

Nyitva H-P: 10-18, Sz: 9-13

E-mail: tex_ep@rubicom.hu; www.alakastextil.fw.hu

Pénteki sarok

A Megbékélés Háza Templom „Pénteki sarok” című programjában hetente mindenkit érintő személyes és társadalmi kérdésekkel foglalkoznak.

- **Csepregi András** evangélikus lelkész, államtitkárral beszélgethetnek **október 5-én**, „Konfliktuskezelés Bonhoeffer teológiájában” címmel.

- „Világvége - megvalósítható egyáltalán?” -ez a témaköre **dr. Pick Róbert** dandártábornok **október 12-ei** előadásának.

- Minden hónap első péntekén 17-től 18 óráig kézműves foglalkozással, bábjátékkal várják a gyermekeket. (Legközelebb **október 5-én**.)

(Helyszín: Békásmegyer, Újmegeyeri tér. A 34-es, a 145-ös és a 146-os busz végállomása közelében. Bejárat az iskola felőli oldalon. További információ: www.metegyhas.hu; met_bp@uze.net; Telefonszám: 577-0515, munkaidőben.)

Poszterek

„A Limes menti provinciák romanizációja Britanniától Moesiáig” címmel nyílt kiállítás a Budapesti Történeti Múzeum Vármúzeuma barokk csarnokában (Budavári palota E. épület) az Aquincumi Múzeum munkatársainak szervezésében. A tárlaton a „Transzformáció Eu-projekt Kultúra 2000” programban készült poszterek tekinthetők meg.

Bibliai életutak

Az Óbudai Művelődési Központban (ÓMK) „Bibliai életutak” címmel indul új sorozat. Az érdeklődőket keddenként várják az ÓMK-ba. **Október 9-én** „Hóseás”, **október 16-án** „Jóel”, **október 30-án** „Mikeás” címmel hallhatnak előadást, tehetnek fel kérdéseket. Előadók: **Kecskeméti János**, **Kulcsár Attila**, **Filep György**. (Kezdés: 18.30 órakor a San Marco utca 81. szám alatt. Belépőjegy: 70 forint.)

Mozaikpadló a helytartói palotából

Szenzációs leletekkel nyitott kaput az Aquincumi Múzeum új, nagy és korszerű épülete (a Szentendrei út mellett, a volt ELMŰ transzformátorház) szeptember 15-én, az európai kulturális örökség napján.

Róma Aquincumban címmel állandó kiállításon tekinthetik meg az érdeklődők a helytartói palota nyolcszögletű mozaikpadlóját és a világhírű aquincumi orgona eredeti darabjait, szerkezeti rekonstrukcióját, illetve megszólaltatható másolatát. A palota egyik nagy alapterületű fogadótermét egykor borító mozaikpadló több mint 50



évvél feltárása és darabokban való kiemelése után most látható először

teljes felületében összeállítva. Magyarország területén jelenleg az aquincumi

helytartói palotában tarták fel a legtöbb mozaikpadlót.

Csillaghegyiek a Bodrogközben és Sárospatakon

A Budapest-Csillaghegyi Református Egyházközség tagjainak egy csoportja szeptember 15-én gyülekezeti kiránduláson Sárospatakra látogatott. Az autóbusszos túra nem új kezdeményezés Csillaghegyen, mert korábban többször szerveztek ilyet, különösen a német testvérgyülekezet látogatásakor.

Negyvenkilencen indultunk el Budapestről a kora reggeli órákban Sárospatak felé. A hosszú út elé azzal a biztatással tekintettünk, amit a kirándulásra ké-

szült énekes füzetben olvashattunk: „*Megőriz az Úr jártodban-keltesben, most és mindenkor.*” (Zsolt 121,8). A napi ige, az igemagyarázat és a sok közös éneklés által is megérezhettük az Úr gondoskodását.

Első állomásunk a bodrogközi Kisrosvágyon található Berzsenyfalú volt. A szabadtéri múzeum bemutatja honfoglaló őseink életmódját, házait, állatait, természetett növényeit, valamint sok korabeli foglalkozást és használati tárgyat.

Bodrogközi Múzeum

Innen Sárospatak felé haladva előbb a reneszánsz kastélyt és az épületben található Bodrogközi Múzeumot tekintettük meg Pácinson. A kastély, a körülötte lévő fal, és a park a Bodrogköz igazi gyöngyszeme. Karscsa Árpád korban épült gyönyörű református temploma lenyűgözött minket. Érdekes és mindenre kiterjedő előadást hallgattunk meg a templom történetéről. A templom mellett felépített táj-

ház udvarában éppen szilvalekvárt főztek és más hagyományörző rendezvények zajlottak. A helybeliek kedvessége volt, hogy megkínáltak a frissen főzött szilvalekvárból, és a helyi hagyományörző néptáncos fiatalok előadását is megnézhattuk.

Megéhezve érkezünk a pataki Kollégium étkezdéjébe, a Mudrány étterembe. Aki nem járt még ott, valami átlagos menzára számíthatott, és bizonyára kellemesen csalódott. A patinás épület látványának sem utolsó, s a kollégium jó gazda módján tartja rendben.

A pataki könyvek

A kollégium gyűjteményei között a nagykönyvtárat vártuk a legizgatottabban, hiszen a legtöbben még nem látták az Oroszországból visszaadott pataki könyveket. A kiállítást megtekintve még jobban megértettük, mekkora érték kerülhetett vissza a nemzet számára. Az iskola-történeti kiállítás után a Rákóczi várat és múzeumot néztük meg, majd visszaindultunk Csillaghegyre.

Battyányi Géza
lelkész



Fotók: ANTAL ISTVÁN

Paskai László volt bíboros emlékmisét celebrált a Boldog Özséb évfordulón, szeptember 23-án a Lékai bíboros téri templomban, ahol megjelent Bús Balázs polgármester és Tarlós István volt polgármester is



A MAGYAR
ÜZLETLÁNC

AKCIÓ

CBA FRISSÁRU AKCIÓ 2007. OKTÓBER 1-6-IG

Prágai sonka	1299 Ft/kg
Kapuvári sonka	999 Ft/kg
Toldi csemegeeszalámi 500 g <small>1798 Ft/kg</small>	899 Ft
Toldi paprikás szalámi 500 g <small>1798 Ft/kg</small>	899 Ft
Farmer kolbász	849 Ft/kg
Marhapárizsi	889 Ft/kg
Zala felvágott	699 Ft/kg
Sertéspárizsi	349 Ft/kg
Olasz felvágott	699 Ft/kg
Sertésvirslis	399 Ft/kg
Disznósajt	599 Ft/kg
Véres hurka	499 Ft/kg
Májas hurka	499 Ft/kg
Sütőkolbász	699 Ft/kg
Csécshiszalonna	749 Ft/kg
Csemegeeszalonna	599 Ft/kg
Füstölt kolozsvári szalonna	899 Ft/kg
Füstölt hátsó csülök	799 Ft/kg

Az akció alábbi boltokra érvényes:

**CBA Várcsemege: III. ker., Rákóczi út 36., Pablo Neruda u. 2.,
Hatvany Lajos u. 10., Mátyás király út 1., Emőd u. 9.,
Madzsar József u. 9-11., Vihar u. 17., Tündérliget u. 2.**

Az akció a mindenkori készlet erejéig tart.

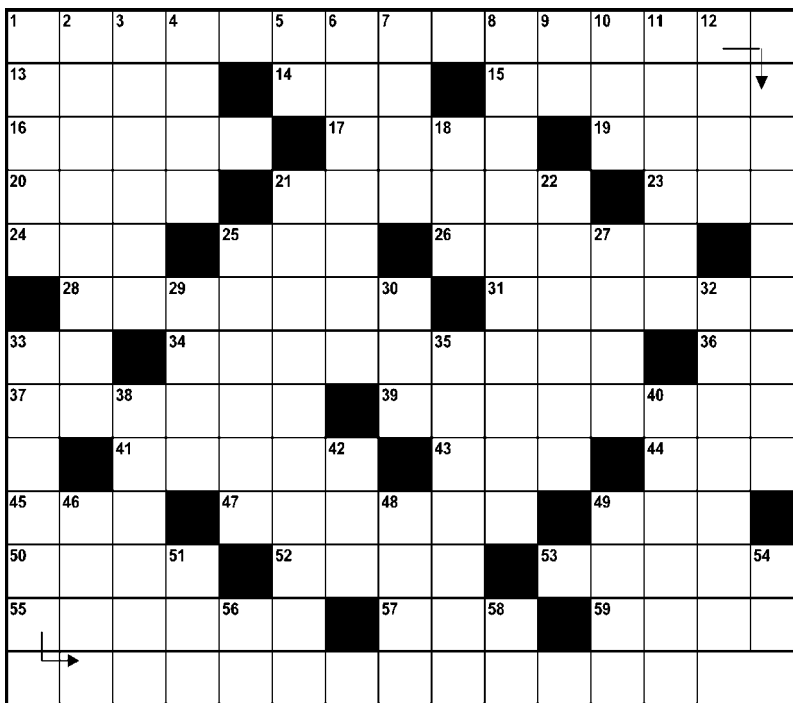
Az esetleges nyomdahibákért felelősséget nem vállalunk.

HÉV-vel a szabadba

Rejtvényünkben három, HÉV-vel megközelíthető helyet találnak, melyek nevezetességeit rejtettük el. Beküldendő vízszintes 1. és 34. valamint a függőleges 33. sorok megfejtése.

VÍZSZINTES: 1. Pomázon található (zárt betűk: G. E. R. M.). 13. Koros. 14. Nyelvtani fogalom. 15. Rosszul vág. 16. Vers végén vannak. 17. Belül gyatra! 19. Bor elődje. 20. Nem csak a másik (két szó). 21. Ítéltje. 23. Hidrogén és tellúr vegyjele. 24. Részben bezsong! 25. V. E. V. 26. Fordítva étkezel! 28. Irányotoktól. 31. Autógumi márka. 33. Szintén nem. 34. Békásmegyeren emelkedik. 36. Holland autók jele. 37. Haját beken. 39. Vajon szükséges az illeték? (három szó). 41. Úrmérték. 43. Megkevert öve! 44. Felesleges dolog. 45. Farmermárka. 47. Elemőzsia. 49. Római kétszázötven. 50. Belül fölmege! 52. Szükséges az angoloknál. 53. Állati értékelő, névelővel. 55. Szanaszét. 57. Mezőgazdasági munkát végez. 59. Kupola alatt van.

FÜGGŐLEGES: 1. Vegyészesség. 2. Fogdában van. 3. Sakkban egyfajta tevékenységet végző. 4. Rögeszme része! 5. Külső részre. 6. Egy lapból álló. 7. Amanda ..., amerikai énekesnő. 8. Helyet elfoglaló úrtartalom. 9. Római negyvenkilenc. 10. S. S. M. 11. Fordítva lehúzz! 12. Kelet Londonban. 18. Edényféle. 21. Belőnek. 22. Névelős pesti nyegyed. 25. Régiesen vezet. 27. S. NY. E. 29. Találja. 30. Némán kötik! 32. Fodrásznak mondhatják. 33. Szentendrén láthatjuk (zárt betűk: Ó. G. K. S.). 35. Kötözőeszköz. 38. Analizál. 40. Bicske közeli helység. 42. R. E. E. 46. Női név. 48. Folyadékartalma. 49. Kávemaradvány fordítva. 51. Pest megyei helység. 54. Portugál, osztrák és spanyol autók jele. 56. Morze-jel. 58. Személyes névmás.



Ipacs László

A megfejtéseket az 1035 Szentendrei út 32. szám alá nyílt levelezőlapon **október 9-ig** várjuk. A helyes megfejtést beküldők között öt, *Tarlós Istvánról* készült, *dedikált portrékötetet* sorsolunk ki, melyet szerkesztőségünkben vehetnek át. A *szeptember 17-én* megjelent „*Óbuda vizei*” című rejtvényünk helyes megfejtése: „*Óbudai-szigeti Dunaág; Békási árok; Aranyhegyi patak*”. Jutalmat kapnak: *Podina Sebőkne* 1035 Budapest, Szentendrei út 2/b.; *Dr. Strenk Tamásné* 1035 Budapest, Miklós utca 13. VI/32.; *Mohos Pálné* 1032 Budapest, Szőlő köz 7. V/15.; *Suskó Zsuzsa* 1033 Budapest, Kaszásdűlő utca 11.; *Olsefszky Béla* 1039 Budapest, Zsirai Miklós utca 12. IV/13.

Finom ételek, focimeccs és judó a családi napon

Gazdag programkínálattal várja az érdeklődőket IV. családi napjára az Óbudai Judo Club és az Enersys Hungary Kft. **október 13-án** 10-től 16 óráig a Farkastorki úti Dojo Óbuda Szabadidő Sportcentrumban. A szervezők Dojo-módra készülő marhalábszár gulyással, Ozsvár-féle házi pogácsával, üdítőkkel, csapolt sörrel, és más italfeleségekkel kínálják a résztvevőket. A programban parasztkolbász-bemutató, kóstoló és vásár, kolbászszüts szerepel elsőként. Az evés-ivás közben Enersys Judo Kupa versenyt tartanak 8-tól 12 óráig, majd kispályás labdarúgó mérkőzést rendeznek 12.30-tól 13.30 óráig. A mozgást ismét egy „kis” evés követi. A későbbiekben darts-csatára hívják az arra vállalkozókat, majd a komlóból készült italok kedvelői megtekinthetik az Ozsvár-féle sör kollektort működés közben. (A részvételi szándékot Ozsvár Andrásnál jelezhetik az érdeklődők a 06-30-209-8182-es telefonszámon. Cím: Farkastorki út 21.)



Fotó: ANTAL ISTVÁN

JÁTÉKBÖRZE. Megunt, a gyermekszobában már feleslegessé vált játékok találhattak új gazdára az Óbudai Művelődési Központban szeptember 23-án tartott játékbörzén

Bonbon matiné

A három előadásból álló „Bonbon matiné” című **bérletes sorozatban játékosan ismerik meg a gyerekek a szimfonikus zenekarok hangszereit, a különböző művészeti stílusokat, a zeneszerzőket, előadóművészeket, bepillanthatnak a színházak és koncertterem hangulatába.**

A matinék művészeti- és műsorvezetője *Lukácsné Győző* tubaművész, a Magyar Rádió zenei szerkesztője, aki hét évvel ezelőtt indította el a sorozatot, melynek

népszerűsége az eltelt évek alatt egyre nőtt.

A Békásmegyeri Községi Házban három előadást kínálnak. Az Alma Együttes **október 3-án** 10 és 14 órakor lép fel. * A Kolomos Együttes **november 7-én** zenél szintén 10 és 14 órától. * A Four Fathers Énekegyüttest **december 12-én** hallhatják 10 és 14 órai kezdettel. (Az előadásokra előzetesen kell jelentkezni. A három alkalomra szóló bérlet ára: 2500 forint. Cím: Csobánka tér 5. Tel.: 243-2432, 243-2433.)

Nimfaünnep a Római Strandfürdőn

A természet szépségeit megtesztelő római istenek, a nimfák előtt az ókorban a mai Római Strandfürdő helyén álló szent ligetben rótták le tiszteletüket Aquincum lakói. Az Aquincumi Múzeum a strand területén Nimfaünnepet tart **október 13-án**, melyen a római kori egészségmegőrzés és szépségápolás titkaiba engednek betekintést. (A belépőjegy ára 250 forint. Bővebb információ a múzeum honlapján, www.aquincum.hu, illetve a 240-4248-as telefonszámon.)

Focisuli

A Kiserdei iskolában működő Csillaghegyi Mozgás és Szabadidősport Egyesület (CSMSzSE) focisuli-jába várják az 1995-2002 között született, futballozni szerető gyerekek jelentkezését. A tenisziskolai képzés folytatódik Békásmegyeren, a Pais Dezső Általános Iskolában. (Cím: Királyok útja 178., műfüves futballpálya. Töborzás folyamatosan a 06-70-314-0021-es telefonszámon Kelen Baláznál.)

Kung-fu

A Wing Tsun kung-fut 300 évvel ezelőtt hozta létre egy kínai apáca. Az ősi harcművészet jótékony hatással van a gyermekek személyiségfejlődésére, nem igényel nagy fizikai erőnlétet, akrobatikus hajlékonyságot, gyorsan tanulható, gyakorló egészségesebbek az átlagosnál. Edzéseket Békásmegyeren, a Veres Péter Gimnáziumban kedden és csütörtökön 19 órától valamint Óbudán, a Szellő utca 9-11. szám alatti Logopédiai Általános Iskolában tartanak. (A békásmegyeri tréninget *Bittó Róbert* vezeti. Telefonszáma: 06-30-524-3972. Óbudán *Kerekes Csaba* irányítja az edzéseket. Érdeklődni a 06-30-983-8373-as telefonszámon lehet.)

1 % 1 % 1 %

A **Budapesti Korcsolyázó Egylet** (székhelye: III. Kecse utca 17.) köszöni azoknak, akik személyi jövedelemadójuk 1 százalékát, összesen 44 ezer 811 forintot az egyletnek ajánlották fel. A kapott összeget közlekedésre és működési költségekre (szövetségi tagdíj; bankköltség; irodaszerek) fordították.

Galambászat

A Békásmegyeri Községi Házban működő Galambász klub tagjai minden hónap első keddjén 16-tól 18 óráig tartják összejövetelüket. (Cím: Csobánka tér 5.)

Rallycross: belga és holland Eb-futamok

A magyar futamon „Junior” Peugeot-jának mindkét motorja meghibásodott, ezért a következő hét végi ausztriai futamot is ki kellett hagynia. Így a belga futam előtt 0 ponttal állt divíziójában. Ezúttal egyedüli magyarként „Junior” állt rajthoz Maasmechelenben, a legendás belga versenypályán, ahol a kvalifikációs futamok teljesítése után a „B” döntő 2. helyét szerezte meg.

A „B” döntő számára 5 perc pánikkal kezdődött, mert a rajthelyre menet megállt a motorja, de rövid szerelés után, szerencsére még időben sikerült orvosolni a problémát.

„Junior” mindez nem zökkentette ki, kiváló rajtjával az élre állt, megnyerte a „B” döntőt, így felkerült az „A” döntő utolsó kockájára.

Az „A” döntő rajtja után, azonnal kiment a Joker körre, majd megelőzte a lengyel Kozakot. Ezután Kozak gyorsabb autójával végig nyomás

alatt tartotta, majd az utolsó előtti körben „Junior” kisebb hibáját kihasználva sajnos sikerült visszaelőznie. Közben az élen Castoral és Kotek szintén öltre mentek egymással. Végül Castoral nem bírt Kotekkel és végső érvként az utolsó körben kilökte.

A bírók azonban ezt a megoldást nem értékelték, ezért Castoralt kizárták. Ez a kakaskodás két helyre léptette előre a többieket. Így „Junior” a fantasztikus negyedik helyezést érte el Belgiumban.

Főiskolás vívóbajnok

Aranyérem Bangkokban



Rédli András, a Budapesti Műszaki Főiskola (BMF) hallgatója vívás sportágban aranyérmet szerzett a XXIV. Nyári Universiadén, Thaiföldön.

A Bangkokban augusztus 8-tól 18-ig rendezett bajnokságon 85 magyar egyetemi és főiskolai sportoló vett részt, sikerrel képviselve hazánkat és a magyar egyetemi sportot.

A 152 ország több mint 6000 versenyzőjét, 2000 edzőjét, vezetőjét felvonultató világversenyen

Rédli András aranyérmet szerzett vívásban. Eredménye hozzájárult Magyarország éremtáblán elfoglalt előkelő 20. helyéhez. Sportolónk összességében 2 arany, 3 ezüst és 1 bronzérmet szereztek.

Rédli András a Bécsi úti székhelyű Budapesti Műszaki Főiskola Keleti Károly Gazdasági Karán műszaki menedzser szakon és a BMF Banki Donát Gépész és Biztonságtechnikai Mérnöki Karán mérnök tanári képzésben is 4. évfolyamos hallgató.



A következő hét végi holland futamon a magyar színeket ezúttal is *Bánkúti „Junior” Gábor* képviselte. A holland pálya lényegesen gyorsabb mint a belga, így gyengébb autójával itt a tisztas helytállás volt az elsőrendű cél.

„Junior” ismét motor-megállással kezdte a hét végét. A hiba elhárítása után az edzés második körében autója féltengelytörést szenvedett, majd alkatrészcsere után kiderült, hibás ez a darab is, így Gábor ezzel a féltengellyel az utolsó pillanatban teljesített az időmérőn egy lassú kört, amivel utolsó előtti lett. A kvalifikációs futamokon elért két 8. helyével végül a „B” döntő 4. rajtkocká-

ját tudta megszerezni. Jó rajt után némi harc árán megszerezte a 3. helyet. Sajnálatos módon a második körben, egy jobbos kanyarban elakadt, és 13 év után először felborult, így be kellett fejeznie a versenyt. Szerencsére nem sérült meg, de autója annál inkább. Az eredmény 10. hely és 7 Eb pont, az előző hétvégi 13 pontja mellé.

„Junior” a nyolc futamból, két teljesített versennyel, az Eb 16. helyre került.

Következett a „finálé”! Az Eb befejező futamai szeptemberben a lengyel és a cseh versenyek voltak, ahol természetesen indult „Junior”.

Varga Erika

Olimpiai Ötpróba Peking 2008

- Őszi 2. forduló -

Folytatódik az Olimpiai Ötpróba Peking 2008 elnevezésű programozat. A versenyt a Drops Sport kezdeményezte, melyhez csatlakozott Óbuda-Békásmegyer Önkormányzata. A verseny szervezője az Óbudai Nonprofit Kft., a lebonyolításban közreműködik a Zöldgömb Sport Klub.

Az őszi második próba a futás

Időpont: október 22-e, hétfő. Indulás helye: *Duna-parti Club Hotel (Nánási út 91.)* Indulási idő: (rajt) 11 órakor.

Teljesíthető távolság: 7 km, 14 km és 28 km. Útvonal: *Római-part, Buramsorozat. A versenyt a Drops Sport kezdeményezte, melyhez csatlakozott Óbuda-Békásmegyer Önkormányzata. A verseny szervezője az Óbudai Nonprofit Kft., a lebonyolításban közreműködik a Zöldgömb Sport Klub.*

A kiváltott próbakönyvet hozni kell! Új próbakönyv kiállítása: 500 forint.

(További felvilágosítás: Óbudai Sport és Szabadidő Nonprofit Kft. Cím: Rádl árok utca. 1. Elérhetőség: 388-9770; 250-1346.)

ROKON
SPORTSZER- ÉS KERÉKPÁRBOLT
ÚJ- ÉS HASZNÁLT KERÉKPÁROK,
KIEGÉSZÍTŐK, KERÉKPÁRJAVÍTÁS

1039 BUDAPEST, MÁTYÁS KIRÁLY ÚT 6.,
TEL: 250-3038, NYITVA: H-P: 10-18H, SZO: 9-13H
WWW.ROKONSPORT.HU

**ŐSZI AKCIÓ! Kerékpárok és görkorcsolyák
10-20-30 %-os engedménnyel!**

Női foci a Hévízi úti pályákon

Szeptembertől már nem csak a férfiak rúgják a labdát a III. Kerületi TUE Hévízi úti pályáin. A vezetőség úgy döntött, hogy a gyengébb nem képviselői részére is lehetővé teszik a népszerű játék űzését.



Egyre több lány rúgja a labdát a Kerület foci edzésein

Egyelőre amolyan szoktató edzéseket tart Bognár Zoltán edző, a keddi és csütörtöki foglalkozásokon a játékoság dominál. A toborzás nem egyszeri meghívásra szól, a futballt kedvelő lányok folyamatosan csatlakozhatnak az alakuló csapathoz. 14 év felett bárki jöhet, nincsenek fel-

vételi vizsgák, a mozgás szeretete az egyetlen követelmény. Később azután kiderül, a lányok

csak játszani akarnak, vagy szeretnék ügyességüket másokkal összemérni. Ez esetben lehetőség nyílik a versenyszerű sportolásra, a csapat bekapcsolódhat a Budapest szintű bajnokságba, ahol tudásuknak megfelelő ellenfelekkel játszhatnak.

Jelenleg a gyülekezés és az ismerkedés fázisánál tart a női futball a Kerületnél, de az érdeklődésekből ítélve hamarosan nyüzsgő tömegre számíthat Bognár Zoltán edző.

Akit érdekel a női foci, jelentkezzen a pályán, vagy érdeklődjön a 454-1260-as telefonszámon.

Kép és szöveg:
Lovas Albert



Fotó: ANTAL ISTVÁN

DZSÚDÓ GYEREKEKNEK. Az Óbudai Képzőművészeti Szakközépiskolában 5-12 év közötti gyerekeknek indult dzsúdó tanfolyam. Az érdeklődők folyamatosan bekapcsolódhatnak az oktatásba. (Jelentkezés dr. Németh Endrénéél, a 06-20-932-6075-ös telefonszámon, vagy a helyszínen, a Kalászi utca 5-7. szám alatt)

Évadzáró a vízitelepen

Szabad sportnappal rendez évadzárót az Óbudai Sportegyesület Vízitúra Szakosztálya október 7-én a Rozgonyi Piroska utca 28. szám alatti vízitelepen. A programban 10 folyamkilométeres evezés is szerepel a Dunán.

Túra a Rábán

Előzetes: az évad utolsó vízitúráját a Rábára szervezi október 21-től 23-ig az Óbudai Sportegyesület Vízitúra Szakosztálya. A résztvevők 48 folyamkilométert eveznek. Részvételi díj: 6 ezer forint. (Mindkét programról Horváth „Indián” Pál, az egyesület elnöke ad bővebb felvilágosítást a 240-3353-as, a 60-20-968-3685-ös vagy a 06-20-321-0811-es telefonszámokon.)

Dobogón az óbudai judosok

Az Óbudai Judo Club Enersys Dojo sportolói ismét bizonyították kiemelkedő képességeiket. Legutóbb a nyár végén tartott, 17. Balaton Kupa siófoki küzdelmében kerültek a legjobbak közé. Buruncz Ádám I., Diószegi Ádám és Körmendi Gergely II. helyezést ért el saját súlycsoportjában.

Egész évben várjuk a Szérűskerti Uszodában úszótanfolyamainkra, aquafitnessre, baba úzásra és bérletes úzásra. info@uszosuli.hu, 387-3141, 06/30/385-4566



www.uszosuli.hu



A népszavazási kampány nyitányaként is felfogható rendezvényt tartott a Fidesz-Magyar Polgári Szövetség szeptember 18-án a Hajógyári-szigeten. A stúdiócsarnokba 1200 vendéget hívtak meg. Az elhíresült őszi hazugságbeszéd nyilvánosságra kerülésének egy éves évfordulóján felszólalt Orbán Viktor, a Fidesz elnöke, Tarlós István, a fővárosi képviselőcsoport vezetője és Bús Balázs, Óbuda-Békásmegyer polgármestere is

Vitaforum a népszavazásról

A KDNP III. kerületi Szervezete a sorozat első előadásában az oktatásügy kérdését veszi górcső alá **október 2-án** 18 órától a Selyemgombolyítóban (Miklós tér). Meghívott előadó: *dr. Hofmann Rózsa*, országgyűlési képviselő, frakcióvezető-helyettes.

Kirándulás Kenderesre

A III. kerületi Fidesz szervezet és a XII. kerületi MKDSZ **október 6-án** autóbuszos kirándulást szervez Kenderes-Lakitelek útvonalon. Program: Kenderesen a Horthy-kúria megtekintése, séta a parkban, majd látogatás a lakiteleki népfőiskolán. Ebéd a Hotel Club Tiszában, Lakiteleken. (Részvételi díj: 4.200 forint, mely tartalmazza az utiköltséget és az ebédet. Jelentkezés *Bangha Katalinnal* a 06-30-350-0420-as telefonszámon.)

Ingyenes jogi tanácsadások

- A Fidesz-Magyar Polgári Szövetség óbudai szervezete megbízásából a 3-as parlamenti körzetben **dr. Pethő László** ügyvéd minden hónap első szerdáján (**legközelebb október 3-án 16-tól 18 óráig**) ingyenes jogi tanácsadást tart a Fidesz kerületi irodájában. (Cím: 1033 Budapest, Szentendrei út 85. I. emelet.)
- Ingyenes, általános jogi tanácsadást indított a kerületi szocialista szervezet a Mókus utca 1-3. szám alatti irodájában. Az érdeklődőket előzetes bejelentkezés alapján minden hónap második szerdáján (**legközelebb október 10-én**) 16-tól 18 óráig várja *dr. Fábry Erika* jogász. (Előjegyzés a 368-9464-es telefonszámon.)
- Havonta kétszer ingyenes jogsegélyszolgálat *dr. id. Vég Tibor* és *dr. ifj. Vég Tibor* ügyvédek közreműködésével. A pontos időpontok mindig az Óbuda Újságban jelennek meg. A legközelebbi alkalom **október 4-én**, majd **október 18-án 18.30 órától** lesz. Helyszín az SZDSZ-székház: *Tímár utca 2.* (Telefonos bejelentkezés hétköznap 16-tól 19 óráig a 240-4807-es telefonszámon.)
- A Fidesz 4-es választókerületének megbízásából *dr. Gáthy Zsuzsanna* ügyvéd minden hónap harmadik csütörtökén (**legközelebb október 18-án**) ingyenes jogi tanácsadást tart 16-tól 19 óráig a Békásmegyeri Közösségi Házban (*Csobánka tér 5.*). Bejelentkezés nem szükséges. (Érdeklődni lehet a Fidesz 4-es választókerületének irodájában, a 453-2900-as telefonszámon.)
- Az MDF ingyenes tanácsadást szervez a Budapest, II. kerület Bimbó út 63. szám alatti irodájában, csütörtökönként 16-tól 18 óráig. (Előzetes időpont-egyeztetés munkanapokon 8-tól 16 óráig a 353-0624-es számon.)
- Olvasóink minden szerdán **17 és 19 óra között** telefonon feltehetik társasházakkal és ingatlanokkal kapcsolatos kérdéseiket jogi szakértőnknek, *dr. Németh Zsuzsannának*, és bejelentkezhetnek ingyenes tanácsadásra. Tanácsadás **személyesen**: a hónap 3. péntekén 9-től 12 óráig a Békásmegyeri Közösségi Házban (*Csobánka tér 5.*). Telefon: **243-8639.**

Csillaghegyi Polgári Kör

- Ügyvivő testületi megbeszélés a Csillaghegyi Polgári Kör Egyesületénél *október 11-én*, ahol 18-tól 19 óráig ingyenes jogi tanácsadással várják a kerületrészlakókat.
- Őszi szemétszüret elnevezéssel rendezik a már hagyományos nagytakarítást a közterületeken *október 13-án* 9 órától. A résztvevőket közös ebédre invitálják a közösségi ház udvarára.
- Az egyesület lapját, a Csillaghegyi Hírmondó őszi számát

októberben vehetik kézbe a helyi lakosok.

- *Dr. Lánszki Imre* ökológus tart előadást a „Csillaghegyi találkozó” *október 17-ei* 18 órakor kezdődő programján.

(További információ *Miticzky Katalin* titkártól a 06-20-566-9947-es telefonszámon, valamint a www.csillaghegy.info weboldalon. A programoknak a Csillaghegyi Közösségi Ház ad otthont. Cím: *Mátyás király út 13-15.*)



Fotók: ANTAL ISTVÁN

„Válságban a demokrácia?” címmel aktuális politikai kérdésekről tartott előadást *Tökéczki László* történész, politológus a Békásmegyeri Polgári Esték elnevezésű sorozatban, szeptember 19-én a Békásmegyeri Közösségi Házban

Lakástulajdonosok, lakásbérlők figyelmébe

Ha önt társasház, vagy lakásszövetkezet közösségében tulajdonosként, vagy bérlőként érdeksérelem érte; ha vitája támadt a közös képviselővel, a lakóközösséggel, netalán az önkormányzattal; ha kérdései vannak, amelyekre nem kap választ; ha nem ismeri jogait, lehetőségeit és segítséget szeretne kapni, az MSZP III. kerületi Szervezete ingyenes tanácsadást biztosít. Gyakorló szakemberek (jogászok, társasházi és lakásszövetkezeti tisztségviselők) segítenek választ keresni kérdéseikre havonta három alkalommal, három helyszínen.

Részvételi szándékukat hétköznap 9-től 16 óráig az MSZP iroda 368-9464-es, vagy a 250-9117-es telefonszámon kell bejelenteni. Minden hónap első szerdáján (**október 3-án**) 16-tól 18 óráig az MSZP irodában (*Mókus utca 1-3.*); Minden hónap második kedd-jén (**október 9-én**) 16-tól 18 óráig Kaszásdűlőn, a Dr. Szent-Györgyi Albert Általános és Szakiskolában (*Szérűskert utca 40.*); Minden hónap harmadik szerdáján (**október 17-én**) 16-tól 18 óráig a Békásmegyeri Közösségi Házban (*Csobánka tér 5.*) fogadják az érdeklődőket.

MSZP-s országgyűlési képviselők fogadóórája

Donáth László, a 4. számú választókerület (Békásmegyer-Csillaghegy) országgyűlési képviselője minden hónap első szerdáján 17-től 19 óráig várja fogadóórájára a lakosokat a Békásmegyeri Közösségi Házba (*Csobánka tér 5.*).

Dr. Orosz Sándor az óbudaiak országgyűlési képviselője az országgyűlés üléséhez tartó időszakában minden héten csütörtökön 17-től 19 óráig fogadóórát tart. Helyszín: Magyar Szocialista Párt III. kerületi irodája, a *Mókus utca 1-3. szám alatt.*



A rendelőben modern technikával felszerelt fogorvosi székekkel, panoráma röntgennel, intraorál-kamerával, monitorral, ultrahangos fogkő-eltávolítással, jó minőségű fogászati anyagokkal várjuk tisztelt pácienseinket.

A rendelő korszerűen felszerelt FOGTECHNIKAI HÁTTÉRREL RENDELKEZIK. Rövid határidő, fogbetegségtől függően.

FOGORVOSI RENDELŐ

POLI-DENTIST KFT.
ÓBUDAI FOGORVOSI RENDELŐJE

III. Lajos utca 142.

Rendelés: hétfőtől péntekig 8-20 óráig

Tel.: 250-54-82

Időpontegyeztetés telefonon vagy személyesen a recepciónál.

50%-os kedvezmények november 2-ig élnék

- IMPLANTÁCIÓ (fogbeültetés) orvosi vizsgálata
- FOGÉKSZEREK
- FOGSZABÁLYOZÁS ORVOSI VIZSGÁLATA
- FOGKŐLEVÉTEL A DENTALHYGIENIKUS NAPON
- ÉJSZAKAI FOGFEHÉRÍTÉS 34.900 -Ft
- ALSÓ-FELSŐ FOGSOR EGY ÁRÁÉRT

MÁS FOGORVOSI BEAVATKOZÁSOKRA DIÁK ÉS NYUGDÍJASOKNAK 30%, DOLGOZÓKNAK 20% KEDVEZMÉNYT BIZTOSÍTUNK!

Teljes körű fogászati ellátás gyerekeknek és felnőtteknek. Esztétikus fogtömések, inlay-onlay, porcelán és arany betétek, fémmentes porcelán koronák, fogfehérítés és pótlások rövid határidővel

SZERZŐDÉSÜNK VAN: Tempo, Vitamin, Honvéd, Vasutas, K&H Medicina, MKB, OTP, Uniqa, Patika, Credit Suisse, Erste-Harmonia, Dimenzió, Kristály, Allianz Hungária, Danubius, Évgyűrűk, Talizmán, Egészségért, Winterthur, Új pillér Egészségpénztárakkal.

A kedvezmény mértékéről érdeklődjön a recepción, az igénybevételhez személyi-, nyugdíjas- és diákigazolványát hozza magával!

SAMATA

Vaskereskedés

BETONRÉCEL, HEG. HÁLÓ,
ZÁRTSZELVÉNY,
SZÖGRÉCEL,
I-U GERENDÁK, CSÖVEK

Budapest III. Keled út 1.

Tel.: 06-20/336-8454

Fax: 06-1-430-0425

www.samata.hu

Horizont típusú családi ház.

Acélszerkezetes gyors ház,
minőség a használhatósággal párosul,
tervezéstől a kivitelezésig,
a megrendelő igényei szerint.

Ár: 145.000 Ft+áfa/m².

(III. kerületieknek kedvezmény)

Kivitelező: Stahlmont Kft.

06-20-221-8473, 06-1-786-9965

Pizza della Nona&Paulina

Alias Pizza Joy

Díjtalan házhoz szállítás

a III. kerületben

06-20-246-19-33

III. kerület Kerék u. 24.

HOGYAN KÉSZÍTSÜNK RONGYBABÁT? Első alkalommal rendezik Győr és Kecskemét után Budapesten, az óbuda Textilmúzeumban „A rongybabakészítés elméleti és gyakorlati alapjai” című akkreditált tanfolyamot október 11-én, 12-én és 13-án. Vezető: Török Emőke. A tanfolyam 30 órára, a kötelező pedagógus-továbbképzésekre időarányosan beszámítható. A tanfolyam megtalálható az Oktatási Közlöny pedagógus-továbbképzési jegyzékében. (Részvételi díj: 40 ezer forint/fő, mely tartalmazza az anyagköltséget is. Cím: Lajos utca 138.)

HÁZGYÁRI KONYHABÚTOROK FELÚJÍTÁSA

Konyhabútorok, beépített szekrények, polcrendszerek, kiegészítő bútorok, előszoba bútorok nagy színválasztékban a START ASZTALOSIPARI KFT-től.

Gyors határidő, pontos munka!

Cím: Bp., III. Raktár u. 21. 10-18 óráig Tel.: 368-2046.

Telephely: 1110 Budapest, Thán Károly út 20. Tel.: 249-8116.

MOSÓGÉP

Mikrohullámú sütő

Háztartási kisgépjavítás

Tel.: 453-0567, 06(30)931-9955

SZERVIZ

1031 Silvanus sétány 9.

Alapítva 1989. évben

REZON

KÖNYVELÉS, BÉRSZÁMFEJTÉS
ügyintézésel, tanácsadással,
TELJES FELELŐSSÉGGEL
1039 Hímző utca 6.
Telefon: 244-0333

LILA OPTIKA

Október hónapban 10% kedvezmény és a vizitdíjat duplán visszaadjuk!

III. Vörösvári út 23.

Tel.: 388-1013

Békásmegyér, Csobánka tér 2.

Tel.: 243-4462

HOMEOPÁTIÁS MÉREGTELENÍTÉS

ÉS VÍZBEN TÖRTÉNŐ MOZGÁS
(AQUAFITNESS) CSODÁLATOS
ÖTVÖZÉSE. VITÁLIS, ERŐS
ÉS DINAMIKUS LESZ.

A TITKOK

A MÉLYSÉGEKBE JELENEK.

VÁRJUK SZERETETTEL.

06-70-239-6326, www.TLH.HU

ÓBUDA, a III. kerületi Önkormányzat lapja, megjelenik 68.000 példányban
Igazgató-főszerkesztő: **Karalyos József**

Lapszerkesztő: **Klug Miklós**

Főmunkatárs: **Szabó Adrienn** • Munkatárs: **Szeberényi Csilla** • Tördelés: **Ujvári Sándor**

Kiadja az Önkormányzat megbízásából az **IMPRESS-RÉGIÓ Kft.**

Szerkesztőség, hirdetésszervezés: 1035 Bp., III. Szentendrei út 32. Tel./fax: 430-1250.

Kiadó: 1052 Bp., V. Váci u. 18. I. em. Tel./fax: 411-0266, 235-0417, 267-0525.

Nyomás: Grafika Press Zrt. 1101 Bp., Monori u. 1-3. Felelős vezető: **Farkas Tamás** vezérigazgató

SZŐNYEGTISZÍTÁS

Házról-házig 2 nap alatt

06(80)200-639

ingyen hívható

Szőnyeg Express Kft.

IX., Soroksári út 164.

www.szonyegexpress.hu

16 év működés, 5000 lakás referencial!

Társasházak

közös képvisellete

Pyramidon Ingatlankezelő Kft.

1033 Kaszásdűlő u. 3.

Tel.: 367-1373, 367-1853



Fotó: ANTAL ISTVÁN

SZENT FLÓRIÁN FESZTIVÁL. A Magyar Katolikus Egyház szeptemberi egyhetes városmissziós hetének zárásaként a Belső-óbudai plébániák Szent Flórián fesztivált szerveztek szeptember 22-én délután a Flórián tér füves területén. Az eseményen bemutatkoztak a plébániák közösségei, kórusai és gyermekcsoportjai. A családokat kulturális és hitéleti programokra invitálták

A festészet ünnepe a BKH-ban

A Békásmezei Községi Házban a Magyar Festészet Napja alkalmából kiállítás nyílik *október 13-án* 17 órakor. A több hazai helyszín mellett határon túli városok is kapcsolódnak a festé-

szet ünnepéhez. Óbuda-Békásmezei testvérvárosában, Csíkszeredán is ekkor nyitnak meg tárlatot festőművészek alkotásaiból. A tervek szerint a két helyszín között interaktív kapcsolatot teremtenek.

Óbuda-Békásmezei Platán Közművelődési Könyvtár

(Arató Emil tér 1. - bejárat a Kadosa utca felől.)

Tel.: 439-0936, 368-7093. www.platankonyvtar.hu

VARÁZSLATOS BAKONY Kovács-Molnár Judit természetfotóiból nyitott meg kiállítást Soóki-Tóth Kristóf 5. osztályos tanuló „Varázslatos Bakony” címmel szeptember 29-én a bibliotékában. (Megtekinthető *október 13-ig*, az alábbiakban közölt új nyitva tartási időben.)

ZENÉS KÁVÉHÁZ Hangverseny Kodály Zoltán és Kálmán Imre születésének 125. évfordulója tiszteletére *október 11-én* 17 órai kezdettel. Közreműködik: Szepessy Beáta, Pető József, Molnár Balázs és Kapi-Horváth Ferenc.

FELÜLRŐL LÁTHATOM HAZÁMAT Jászai Balázs és László János fotográfusok légifotókiállítását Lencső László nyitja meg *október 16-án* 17 órakor. Zenél Graselly Balázs és Somogyi Márton.

ÚJ NYITVA TARTÁS Megváltozott a Platán könyvtár nyitva tartási ideje: *hétfőn 12-től 18-ig; kedden 10-től 19-ig; szerdán zárva; csütörtökön 10-től 19-ig; péntek 12-től 18-ig; minden páratlan hét szombatján 10-től 14 óráig* várják az olvasókat. A gyerekeknek havonta mindkét szombaton foglalkozásokat tartanak.

Óbudai Művelődési Központ

(San Marco utca 81. Tel./fax: 388-7370, 388-2373. E-mail: info@omk.hu Honlap: www.omk.hu)

CSALÁDI VASÁRNAPOK Mesejáték - interaktív játszóház *október 7-én* 10-től 12 óráig. Kalandozás a képzelet világában mesélő kalauzolásával. A hétfejű sárkánnyal ugyan meg kell küzdeni, de sok színes anyag, papír, filc és egyéb kellék segít majd ebben. (A jegyek ára: 550 forint. Családi belépő 5 személy részére: 2.200 forint.) * **BÁBSZÍNHÁZ-JÁTSZÓHÁZ:** KippKopp és

Tipp-Topp - a Nefelejcs Bábszínház előadása *október 14-én* 10 órától. (A jegyek ára: 550 forint. Családi belépő 5 személy részére: 2.200 forint.) **50 ÉVES AZ ÚRHAJÓZÁS** Kiállítással, vetítéssel és távcsöves megfigyeléssel egybekötött előadást tart diákoknak *október 15-én* és *16-án* 10 órától a Magyar Csillagászati Egyesület. (Jelentkezés: 388-7370, info@omk.hu)

Főzőverseny Békásmezei

Díjazták a legjobb pörkölt készítőit

A Békásmezei Lakótelepi Egyesület meghirdeti, a lassan már hagyományosnak számító békásmezei főzőversenyét, melyet *október 6-án 8 órától* tartanak a Békásmezei Községi Ház (Csobánka tér 5.) melletti füves területen.

A szervezők csapatok, családok, baráti társaságok és „magányos alkotók” nevezését is várják. A jelentkezőknek bográcsban kell pörköltöt főzniük, ami készülhet marha, sertés, birka, bány, csirke, vagy akár vadhúsból is. A versenyhez szüksé-

ges alapanyagokról, kellékekről a csapatok gondoskodnak. Tűzfát a szervezők biztosítanak.

Az értékelést zsűri végzi, a legjobb első három helyezett díjjal jutalmazták. Eredményhirdetés 14 órakor. Mindenkit várnak kóstolóra!

A rendezvény fővédnöke Bús Balázs, Óbuda-Békásmezei polgármestere.

(Nevezés *október 5-ig Földházi Árpádnál a 06-70-507-5757-es telefonszámon, vagy az arpad@foldhazi.hu e-mail címen.*)

Randevú teaidőben

A Stúdió 11 vendége: Szulák Andrea

Az egyik legrégebbi tánczenekar, a Zsoldos Imre, Dobsa Sándor, Tomsits Rudolf nyomdokain haladó Rátonyi Róbert, Csepregi Gyula, Tóth Gyula nevével fémjelzett Stúdió 11 könnyűzenei sorozatot indít az Óbudai Társaskörben.

hat majd a közönség. A műsorvezető, Lukácsné Győző nem csak a zeneszámokat konferálja fel, hanem interjút is készít a szereplőkkel.

Az első vendég *október 6-án* 16 órától Szulák Andrea lesz, műsorukat az énekesnő dalai mellett, a swing-korszak valamint a musical-világ slágereinek különleges feldolgozásai-ból állították össze. (Cím: *Kis-korona utca 7.*)

MEGA játszóház a „Kerékben”

A Kerék utcai Általános Iskola és Gimnázium tornacsarnokában építik fel 1000 négyzetméteres területen az immár országos hírű MEGA játszóházat. Az óriási területen páratlan játéklehetőséggel várják *október 7-én* 1-től 14 éves korig a gyerekeket. (Három turnusban látogatható a játszóház: *9-től 12, 13.30-tól 15.30 és 16-tól 19 óráig. Pénztáryitás: 8.30 órakor. Belépődíjak: gyermekjegy 1500 forint/turnus, felnőttjegy 300 forint. További információk a www.megajatszohaz.hu oldalon.*)

MozaiK

Ingatlan

Eladó ingatlanokat keresünk és kínálunk!

Tel.: 260-9428

www.mozaikingatlan.com

PYRON A PAPIRON

Nagykereskedés, 3000 fajta árucikk, írószer, irodaszer, iskolaszer, papírárú.
1038 Budapest, Szentendrei út 218-220. Tel.: 240-9509, 250-4904

PYRON

PYRON